

Upute za uporabu i ugradnju Indukcijske ploče za kuhanje



Prije postavljanja, ugradnje i prve uporabe, **obvezno** pročitajte upute za postavljanje - instalaciju - prvu uporabu.

Time ćete zaštiti sebe i izbjegći oštećenja uređaja.

Sadržaj

Sigurnosne napomene i upozorenja	4
Vaš doprinos zaštiti okoliša.....	15
Pregled	16
Ploča za kuhanje	16
KM 7200 FR	16
KM 7201 FR	17
KM 7210 FR	18
KM 7262 FR	19
Upravljački elementi i indikatori.....	20
Podaci o zonama za kuhanje	22
Prva uporaba.....	24
Prvo čišćenje ploče za kuhanje	24
Prvo uključivanje ploče za kuhanje	24
Indukcija.....	25
Način rada	25
Posuđe za kuhanje	25
Šumovi	27
Savjeti za uštedu energije	28
Rasponi podešavanja.....	29
Rukovanje	30
Princip rukovanja.....	30
Uključivanje ploče za kuhanje	31
Podešavanje razine snage	31
Promjena razine snage	31
Isključivanje zone/ploče za kuhanje	31
Indikator preostale topline	32
Podešavanje razine snage - proširen raspon podešavanja.....	32
Automatika zakuhavanja	33
Booster	34
Održavanje topline	35
Tajmer	36
Podsjetnik minuta	36
Automatsko isključivanje zone za kuhanje	37
Istovremena uporaba funkcija tajmera	38
Dodatne funkcije	39
Stop & Go	39

Recall funkcija	39
Demonstracijski način rada	40
Prikaz podataka ploče za kuhanje.....	40
Sigurnosne značajke	41
Blokada uključivanja/Zaključavanje.....	41
Sigurnosno isključivanje.....	43
Zaštita od pregrijavanja	44
Programiranje	45
Podaci za ispitivačke institute	48
Čišćenje i održavanje	49
Što učiniti, ako	51
Dodatni pribor.....	54
Sigurnosne napomene za ugradnju.....	55
Sigurnosni razmaci.....	56
Napomene za ugradnju.....	60
Dimenzije za ugradnju	61
KM 7200 FR	61
KM 7201 FR	62
KM 7210 FR	63
KM 7262 FR	64
Ugradnja	65
Ugradnja polaganjem na radnu površinu	65
Električni priključak.....	66
Servis	69
Kontakt u slučaju smetnji	69
Tipska naljepnica.....	69
Jamstvo	69
Informacijski list	70

Sigurnosne napomene i upozorenja

Ova ploča za kuhanje odgovara svim propisanim sigurnosnim odredbama. Međutim, nepropisna uporaba može prouzročiti ozljede ljudi i oštećenja predmeta.

Pročitajte pažljivo ove upute za uporabu i ugradnju prije prve uporabe ploče za kuhanje. U njima se nalaze važne napomene o ugradnji, sigurnosti i održavanju uređaja. Na taj način štitite sebe i izbjegavate eventualna oštećenja na ploči za kuhanje.

Miele nije odgovoran za štetu nastalu nepoštivanjem ovih napomena o sigurnosti i upozorenja.

Sačuvajte ove upute za uporabu i ugradnju te ih proslijedite eventualnom sljedećem vlasniku.

Namjenska uporaba

- ▶ Ova ploča za kuhanje predviđena je za uporabu u kućanstvima i kućanstvu sličnim okruženjima.
- ▶ Ova ploča za kuhanje nije namijenjena korištenju na otvorenom.
- ▶ Ploču za kuhanje upotrebljavajte isključivo u kućanstvu za pripremu i održavanje topline jela. Drugi načini uporabe nisu dozvoljeni.
- ▶ Osobe koje zbog svog tjelesnog, osjetilnog ili duševnog stanja, ili nedostatka iskustva ili zbog neznanja nisu u stanju sigurno rukovati pločom za kuhanje, moraju biti pod nadzorom dok rukuju istom. Tako ve osobe ploču za kuhanje mogu upotrebljavati bez nadzora samo ako im je objašnjeno kako sigurno koristiti ploču. Moraju biti u mogućnosti prepoznati i razumjeti opasnosti koje proizlaze iz pogrešnog rukovanja uređajem.

Sigurnosne napomene i upozorenja

Djeca u kućanstvu

- ▶ Djeca mlađa od 8 godina ne smiju biti u blizini ploče za kuhanje, osim kad su pod stalnim nadzorom.
- ▶ Djeca starija od 8 godina smiju koristiti ploču za kuhanje bez nadzora samo ako im je objašnjeno kako sigurno koristiti ploču za kuhanje. Djeca moraju biti u mogućnosti prepoznati i razumjeti opasnosti koje proizlaze iz pogrešnog rukovanja uređajem.
- ▶ Djeca ne smiju čistiti ni održavati ploču za kuhanje bez nadzora.
- ▶ Nadgledajte djecu koja se zadržavaju u blizini ploče za kuhanje. Nemojte djeci dopustiti da se igraju pločom za kuhanje.
- ▶ Ploča za kuhanje se tijekom uporabe zagrijava i ostaje zagrijana još neko vrijeme nakon isključivanja. Držite djecu podalje od ploče za kuhanje sve dok se dovoljno ne ohladi tako da ne postoji opasnost od opeketina.
- ▶ Opasnost od opeklina. Predmete koji bi mogli zanimati djecu nemojte držati u prostoru iznad ili iza ploče za kuhanje. Djeca bi mogla biti potaknuta tim predmetima da se popnu na uređaj.
- ▶ Opasnost od opeketina i vruće vode. Ručke lonaca i tava okrenite na ploči tako da ih djeca ne mogu povući i opeći se.
- ▶ Opasnost od gušenja. Igrajući se s ambalažom (primjerice folijom) djeca se u istu mogu zamotati ili ju navući preko glave i ugušiti se. Držite ambalažu izvan dosega djece.
- ▶ Upotrijebite funkciju blokade uključivanja kako biste spriječili da djeca slučajno uključe ploču za kuhanje. Kada koristite ploču za kuhanje uključite funkciju zaključavanja kako djeca (odabrane) postavke ne bi mogla promijeniti.

Tehnička sigurnost

- ▶ Nepravilno instaliranje, održavanje ili popravci mogu uzrokovati ozbiljne opasnosti za korisnika. Instaliranje, održavanje ili popravke smije izvršiti samo od strane tvrtke Miele ovlašteno stručno osoblje.
- ▶ Oštećena ploča za kuhanje može ugroziti Vašu sigurnost. Provjerite ima li ploča za kuhanje vidljiva oštećenja. Nikada nemojte upotrebljavati oštećenu ploču za kuhanje.
- ▶ Pouzdana i sigurna uporaba ploče za kuhanje jamči se samo kad je ploča priključena na javnu električnu mrežu.
- ▶ Uređaj se ne smije priključivati na samostalni pretvarač (inverter) koji se upotrebljava kod autonomne opskrbe strujom, primjerice kod **solarnog napajanja električnom energijom**. Kod uključivanja ploče za kuhanje zbog vršnih vrijednosti napona može doći do sigurnosnog isključivanja. Elektronika se može oštetiti.
- ▶ Električna sigurnost ploče za kuhanje može se zajamčiti samo ako je priključena na propisno instaliranu instalaciju sa zaštitnim vodičem. Ovaj temeljni sigurnosni uvjet mora biti ispunjen. U slučaju sumnje, električnu instalaciju treba dati na provjeru stručnoj osobi.
- ▶ Priključni podaci (frekvencija i napon) s natpisne pločice moraju se obavezno podudarati s onima električne mreže, kako ne bi nastala oštećenja na ploči za kuhanje.
Podatke usporedite prije priključivanja. U slučaju sumnje obratite se stručnoj osobi.
- ▶ Višestruke utičnice niti produžni kabel ne jamče potrebnu sigurnost (npr. opasnost od požara). Ploču za kuhanje nemojte na taj način priključivati na električnu mrežu.
- ▶ Ploču za kuhanje upotrebljavajte isključivo u sastavljenom stanju kako bi se mogao jamčiti siguran rad.
- ▶ Ova ploča za kuhanje ne smije se koristiti na pokretnim mjestima (npr. na brodovima).

Sigurnosne napomene i upozorenja

- ▶ Dodirivanjem dijelova pod naponom i preinakama na električnim ili mehaničkim dijelovima izlažete se opasnosti i možete uzrokovati smetnje u radu ploče za kuhanje.
Nikada ne otvarajte kućište ploče za kuhanje.
- ▶ Pravo na jamstvo gubite kada ploču za kuhanje popravljaju od tvrtke Miele ne ovlaštene osobe.
- ▶ Samo uporabom originalnih zamjenskih dijelova Miele može jamčiti ispunjavanje sigurnosnih zahtjeva. Neispravni dijelovi smiju se zamijeniti isključivo takvim dijelovima.
- ▶ Ploča za kuhanje nije namijenjena radu s eksternim satom niti sa sustavom za daljinsko upravljanje.
- ▶ Ploču za kuhanje na električnu mrežu priključuje isključivo električar (pogledajte poglavlje „Električni priključak“).
- ▶ Ako se ošteti priključni električni kabel, kvalificirani električar ga treba zamijeniti posebnim električnim kabelom (pogledajte poglavlje „Električni priključak“).
- ▶ Kod ugradnje, održavanja i popravaka, ploča za kuhanje se mora potpuno isključiti iz električne mreže. U to se uvjerite na sljedeći način:
 - isključite osigurače u električnoj instalaciji ili
 - potpuno odvrnite rastalne osigurače u električnoj instalaciji, ili
 - izvučete mrežni utikač (ako postoji) iz utičnice. Pri tome nemojte povlačiti žicu već utikač.
- ▶ Opasnost od električnog udara. Ploču za kuhanje nemojte upotrebjavat ili ju odmah isključite, ako je neispravna ili ako se staklokeramička ploča slomi ili se pojave prijelomi i pukotine. Isključite ploču za kuhanje iz napajanja. Obratite se servisu.

Sigurnosne napomene i upozorenja

- Kada je ploča za kuhanje ugrađena iza primjerice vrata namještaja, ta vrata ne zatvarajte za vrijeme korištenja ploče za kuhanje. Iza zatvorenih vrata namještaja sakuplja se toplina i vlaga. Time se može oštetiti ploča za kuhanje, ormarić i pod. Vrata ormarića zatvorite tek kad se indikatori preostale topline ugase.

Sigurnosne napomene i upozorenja

Pravilna uporaba

- ▶ Ploča za kuhanje se zagrijava tijekom uporabe i ostaje zagrijana još neko vrijeme nakon isključivanja. Tek nakon što se isključe indikatori preostale topline, nema više opasnosti od opeketina.
- ▶ Ulje i masnoće mogu se zapaliti kod prevelikog zagrijavanja. Kad koristite ulja i masnoće, ploču za kuhanje nikada nemojte ostavljati bez nadzora.
Vatru uzrokovanu uljima ili mastima ne gasite vodom. Isključite ploču za kuhanje i plamen pažljivo ugasite poklopcem ili protupožarnim pokrovom.
- ▶ Ploču za kuhanje tijekom rada nemojte ostaviti bez nadzora. Uvijek nadzirite kratke postupke kuhanja i prženja.
- ▶ Plamen može zapaliti filter za sakupljanje masnoće u napi. Nikada nemojte flambirati ispod nape.
- ▶ Kada se sprejevi, lako zapaljive tekućine ili drugi zapaljivi materijali zagriju, mogu se zapaliti. Lako zapaljive predmete nemojte držati u ladici neposredno ispod ploče za kuhanje. Ako se u ladici nalazi umetak za pribor za jelo, mora biti od materijala otpornog na toplinu.
- ▶ Nikada ne zagrijavajte prazno posuđe.
- ▶ U zatvorenim se limenkama prilikom ukuhavanja ili zagrijavanja stvara previšoki tlak. Ploču za kuhanje nemojte koristiti za ukuhavanje ili zagrijavanje limenki.
- ▶ Ako je ploča za kuhanje prekrivena, kod slučajnog uključivanja ili postojeće preostale topline postoji opasnost da se materijal kojim je ploča prekrivena zapali, rasprsne ili otopi. Nikada nemojte prekrivati ploču za kuhanje, primjerice pokrovom, krpom ili zaštitnom folijom.

Sigurnosne napomene i upozorenja

- ▶ Dok je ploča za kuhanje uključena, ako se slučajno uključi ili ako je površina još zagrijana, postoji opasnost zagrijavanja metalnih predmeta odloženih na ploču. Drugi materijali mogu se rastopiti ili se zapaliti. Vlažni poklopci lonaca mogu se čvrsto zalistiti. Ploču za kuhanje nemojte upotrebljavati kao površinu za odlaganje. Isključite zone za kuhanje nakon uporabe!
- ▶ Na vruću se ploču za kuhanje možete opeći. Prije bilo kakvih rada s vrućim uređajem zaštivate ruke kuhinjskim rukavicama ili hvataljkama za posuđe. Koristite samo suhe rukavice ili hvataljke. Mokar ili vlažan tekstil bolje provodi toplinu i može uzrokovati opekline parom.
- ▶ Ako u blizini ploče za kuhanje upotrebljavate neki električni uređaj (npr. ručnu miješalicu) pripazite da kabel električnog uređaja ne dodiruje zagrijanu ploču za kuhanje. Izolacija priključnog voda se može oštetiti.
- ▶ Sol, šećer i pjesak (npr. od čišćenja povrća) mogu uzrokovati ogrebotine, ako se zateknu ispod posude. Pazite da je staklokeramička ploča kao i dno posude čisto prije no što stavite posuđe za kuhanje.
- ▶ Predmeti (čak i oni lagani poput soljenke) koji padnu na staklokeramičku ploču mogu uzrokovati ogrebotine ili lomove. Pripazite da na staklokeramičku ploču ne padnu kakvi predmeti.
- ▶ Vrući predmeti oslonjeni o senzorske tipke i pokazivač mogu uništiti elektroniku. Na senzorske tipke i pokazivač nikada ne stavljamte vruće lonce niti tave.
- ▶ Kada na zagrijanu ploču za kuhanje dospiju i rastope se šećer, namirnice koje sadrže šećer, plastika ili aluminijска folija, takve tvari prilikom hlađenja oštećuju staklokeramičku ploču. Odmah isključite uređaj i temeljito strugalicom za staklo ostružite takve tvari. Pritom navucite kuhinjske rukavice. Čim se ohladi staklokeramičku ploču očistite sredstvom za čišćenje staklokeramičkih površina.
- ▶ Lonci koji se zagrijavaju na prazno mogu uzrokovati oštećenje staklokeramičke površine. Nemojte ostavljati ploču za kuhanje tijekom rada bez nadzora!

Sigurnosne napomene i upozorenja

- ▶ Upotrebljavajte samo posuđe s glatkim dnom. Posuđe s grubim dnom oštećuje staklokeramičku površinu.
- ▶ Podignite posuđe kod pomicanja. Na taj način izbjegava se struganje i ogrebotine.
- ▶ Zbog velike brzine zagrijavanja u određenim okolnostima temperatura dna posude za pripremu jela u kratkom vremenu može doseći temperaturu samozapaljenja ulja i masti. Ploču za kuhanje tijekom rada nemojte ostaviti bez nadzora.
- ▶ Masti i ulja zagrijavajte najduže minutu i za to nikada ne koristite funkciju Booster.
- ▶ Samo za osobe s ugrađenim pacemakerom: u neposrednoj blizini uključenog uređaja nastaje elektromagnetsko polje. Negativan utjecaj na pacemaker nije vjerojatan. U slučaju sumnje obratite se proizvođaču pacemakera ili liječniku.
- ▶ Elektro magnetsko polje koje nastaje kada je ploča za kuhanje uključena može utjecati na funkciju magnetiziranih predmeta. Kreditne kartice, uređaji za pohranu podataka, džepna računala itd. ne smiju se nalaziti u neposrednoj blizini uključene ploče za kuhanje.
- ▶ Metalni predmeti koji se čuvaju u ladici ispod ploče za kuhanje kod duljeg, intenzivnog korištenja ploče za kuhanje mogu postati vrući. U ladici neposredno ispod ploče za kuhanje nemojte držati metalne predmete.
- ▶ Ploča za kuhanje opremljena je ventilatorom. Kada se ispod ugrađene ploče za kuhanje nalazi ladica, potrebno je paziti da postoji dovoljan razmak između sadržaja ladice i donje strane ploče za kuhanje kako bi se za ploču osigurala dovoljna cirkulacija hladnog zraka. U ladici se ne smiju čuvati šiljasti ili mali predmeti kao ni papir jer se kroz otvor za ventilaciju mogu usisati u kućište i tako oštetiti ventilator ili onemogućiti ventilaciju.
- ▶ Nikako nemojte istovremeno upotrebljavati 2 posude na jednoj zoni za kuhanje ili prženje.

Sigurnosne napomene i upozorenja

- ▶ Ako se posuđe samo djelomično nalazi na zoni za kuhanje ili prženje, ručke mogu postati jako vruće.
Posudu postavite uvijek u sredinu zone za kuhanje ili prženje.

Sigurnosne napomene i upozorenja

Čišćenje i održavanje

- ▶ Para parnog čistača može doprijeti do dijelova pod naponom i uzrokovati kratki spoj.
Za čišćenje ploče za kuhanje nemojte nikada upotrebljavati parni čistač.
- ▶ Kada je ploča za kuhanje ugrađena iznad pirolitičke pećnice ili štednjaka, nemojte ju uključivati tijekom postupka pirolize jer se može uključiti zaštita od pregrijavanja ploče za kuhanje (pogledajte odgovarajuće poglavlje).

Zbrinjavanje ambalaže

Ambalaža štiti uređaj od oštećenja tijekom transporta. Ambalažni materijal odabran je imajući u vidu utjecaj na okoliš i mogućnost zbrinjavanja te se zato može reciklirati.

Recikliranjem ambalažnog materijala štede se sirovine i smanjuje nakupljanje otpada.

Zbrinjavanje dotrajalog uređaja

Električni i elektronički uređaji sadrže brojne korisne materijale. Sadrže i određene tvari, mješavine i dijelove, koji su bili neophodni za njihovu funkciju i sigurnost. Te tvari u kućnom otpadu ili zbog nepropisnog zbrinjavanja mogu naškoditi zdravlju ljudi i okolišu. Stoga dotrajali uređaj nikada nemojte bacati u kućni otpad.

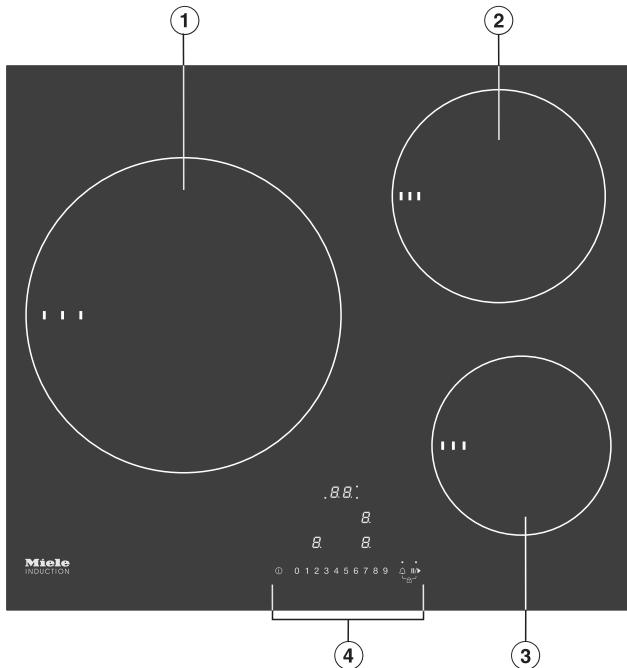


Umjesto takvog načina zbrinjavanja korištite službene sabirne centre za prihvrat i daljnju obradu dotrajalih električnih i elektroničkih uređaja u zajednici, na prodajnom mjestu ili kod tvrtke Miele. Ukoliko se na uređaju nalaze osobni podaci, iste preporučujemo izbrisati. Ukoliko ih ostavite na uređaju, to činite na vlastitu odgovornost. Molimo pazite da je do transporta Vaš stari uređaj zbrinut na način da ne dovodi djecu u opasnost.

Pregled

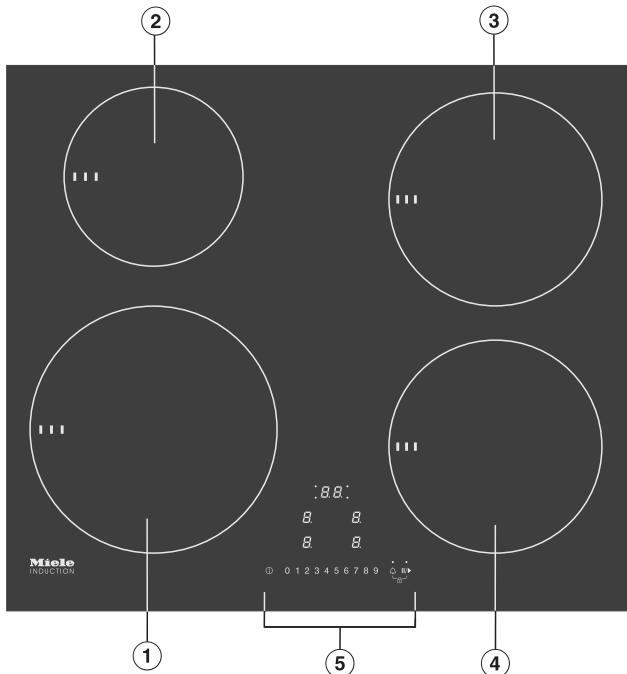
Ploča za kuhanje

KM 7200 FR



- ① Zona za kuhanje s TwinBooster
- ② Zona za kuhanje s TwinBooster
- ③ Zona za kuhanje s TwinBooster
- ④ Upravljački elementi i indikatori

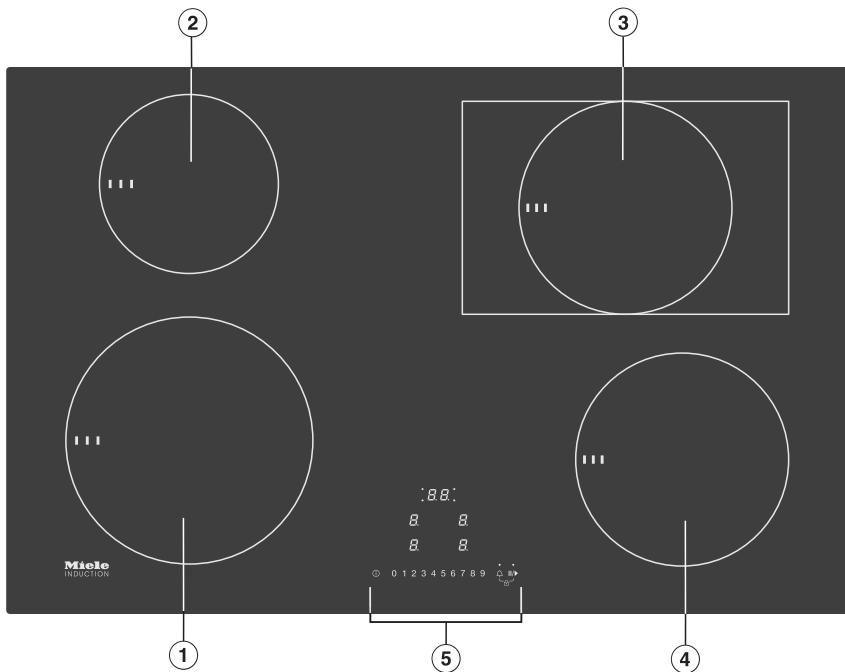
KM 7201 FR



- ① Zona za kuhanje s TwinBooster
- ② Zona za kuhanje s TwinBooster
- ③ Zona za kuhanje s TwinBooster
- ④ Zona za kuhanje s TwinBooster
- ⑤ Upravljački elementi i indikatori

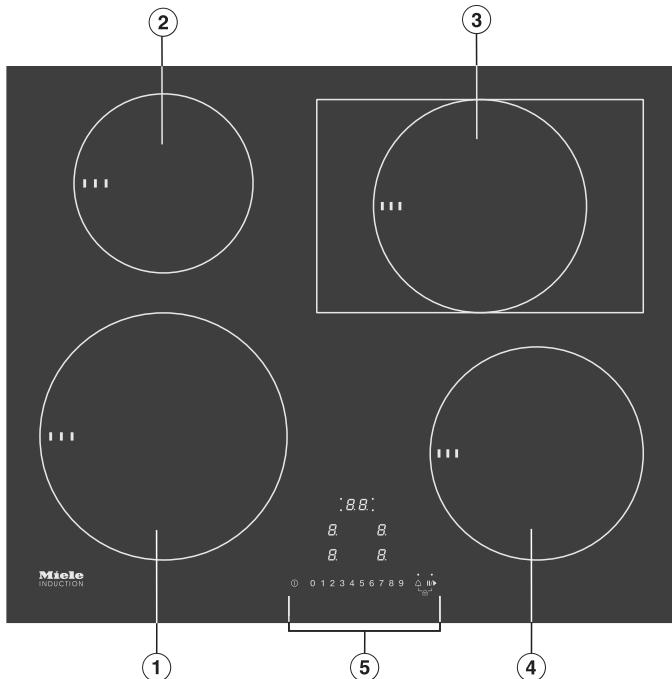
Pregled

KM 7210 FR



- ① Zona za kuhanje s TwinBooster
- ② Zona za kuhanje s TwinBooster
- ③ Zona za prženje s TwinBooster
- ④ Zona za kuhanje s TwinBooster
- ⑤ Upravljački elementi i indikatori

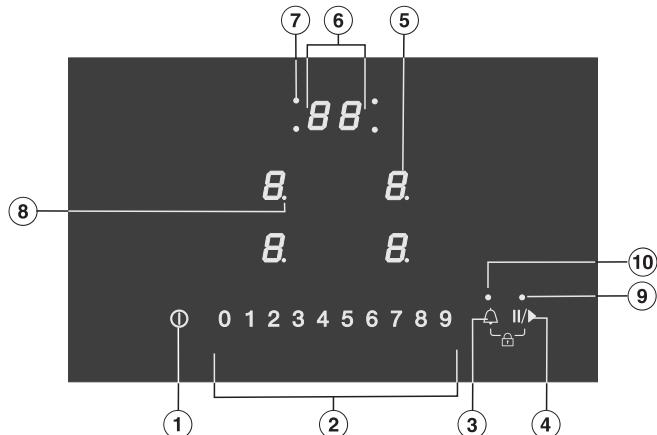
KM 7262 FR



- ① Zona za kuhanje s TwinBooster
- ② Zona za kuhanje s TwinBooster
- ③ Zona za prženje s TwinBooster
- ④ Zona za kuhanje s TwinBooster
- ⑤ Upravljački elementi i indikatori

Pregled

Upravljački elementi i indikatori



Senzorske tipke

- ① Uključivanje/isključivanje ploče za kuhanje
- ② Linije s brojevima
 - podešavanje razine snage
 - vremena za podešavanje tajmera
- ③ Tajmer
 - uključivanje/isključivanje
 - promjena između funkcija tajmera
 - odabir zone za kuhanje (pogledajte poglavlje „Tajmer“, odlomak „Automatsko isključivanje zone za kuhanje“)
- ④ Stop & Go
- ⑤ Odabir i prikaz zone za kuhanje

0	Priprema zone za kuhanje za rad
h	Stupanj održavanje topline
1 do 9	Stupanj snage
,	TwinBooster stupanj 1
..	TwinBooster stupanj 2
u	Nema posuđa ili je posuđe neprikladno (pogledajte poglavlje „Indukcija“, odlomak „Posuđe za kuhanje“)
z	Preostala toplina
R	Automatika zakuhavanja

Prikazi/Indikatori

- ⑥ Indikator tajmera

00 do 99 Vrijeme u minutama

LC Aktivirana je blokada uključivanja/zaključavanje

dE Aktiviran je demonstracijski način rada

- ⑦ Automatsko isključivanje rasporeda zona za kuhanje

- ⑧ Proširenje raspona podešavanja za razine snage

- ⑨ Aktivacija Stop & Go funkcije

- ⑩ Tajmer

Pregled

Podaci o zonama za kuhanje

KM 7200 FR		
Zona za kuhanje	Ø u cm*	Snaga u W pri 230 V**
①	14–28	Normalno 2.600 TwinBooster, stupanj 1 3.300 TwinBooster, stupanj 2 5.500
②	14–19	Normalno 1.850 TwinBooster, stupanj 1 2.500 TwinBooster, stupanj 2 3.000
③	10–16	Normalno 1.400 TwinBooster, stupanj 1 1.700 TwinBooster, stupanj 2 2.200
		Ukupno 7.300

* Unutar navedenog područja može se upotrebljavati posuđe bilo kojeg promjera dna.

** Navedena snaga može varirati ovisno o veličini i materijalu posuđa za kuhanje.

KM 7201 FR		
Zona za kuhanje	Ø u cm*	Snaga u W pri 230 V**
①	16–22	Normalno 2.300 TwinBooster, stupanj 1 3.000 TwinBooster, stupanj 2 3.650
②	10–16	Normalno 1.400 TwinBooster, stupanj 1 1.700 TwinBooster, stupanj 2 2.200
③	14–19	Normalno 1.850 TwinBooster, stupanj 1 2.500 TwinBooster, stupanj 2 3.000
④	14–19	Normalno 1.850 TwinBooster, stupanj 1 2.500 TwinBooster, stupanj 2 3.000
		Ukupno 7.300

* Unutar navedenog područja može se upotrebljavati posuđe bilo kojeg promjera dna.

** Navedena snaga može varirati ovisno o veličini i materijalu posuđa za kuhanje.

KM 7210 FR, KM 7262 FR			
Zona za kuhanje	Ø u cm*	Snaga u W pri 230 V**	
①	16–22	Normalno	2.300
		TwinBooster, stupanj 1	3.000
		TwinBooster, stupanj 2	3.650
②	10–16	Normalno	1.400
		TwinBooster, stupanj 1	1.700
		TwinBooster, stupanj 2	2.200
③	14–19	Normalno	1.850
		TwinBooster, stupanj 1	2.500
		TwinBooster, stupanj 2	3.000
	23 x 18	Normalno	2.100
		TwinBooster, stupanj 1	3.000
		TwinBooster, stupanj 2	3.650
④	14–19	Normalno	1.850
		TwinBooster, stupanj 1	2.500
		TwinBooster, stupanj 2	3.000
Ukupno			7.300

* Unutar navedenog područja može se upotrebljavati posuđe bilo kojeg promjera dna.

** Navedena snaga može varirati ovisno o veličini i materijalu posuđa za kuhanje.

Prva uporaba

- Zalijepite priloženu naljepnicu, koja se isporučuje s dokumentima uz uređaj, na za to predviđeno mjesto u poglavlju „Servis“.
- Uklonite eventualne zaštitne folije i naljepnice.

Prvo čišćenje ploče za kuhanje

- Prije prve uporabe obrišite ploču za kuhanje vlažnom krpom te ju osušite.

Prvo uključivanje ploče za kuhanje

Dijelovi od metala zaštićeni su odgovarajućim sredstvom za njegu. Kada se uređaj upotrebljava po prvi put može doći do stvaranja mirisa i eventualne pojave dima. I kod zagrijavanja indukcijskih krugova u prvim satima korištenja može doći do stvaranja mirisa. Kod svake sljedeće uporabe miris će se smanjivati, a naposljetku i potpuno nestati.

Miris i eventualni dim ne znače da je uređaj pogrešno priključen ili da je pokvaren. Pojava nije štetna po zdravlje.

Uzmite u obzir da je vrijeme zagrijavanja induktičkih ploča za kuhanja mnogo kraće nego kod uobičajenih ploča za kuhanje.

Način rada

Ispod indukcijske zone za kuhanje nalazi se indukcijska zavojnica. Ova zavojnica stvara magnetsko polje koje djeluje izravno na dno posude i zagrijava ga. Zona za kuhanje zagrijava se samo neizravno toplinom koja izlazi iz dna posude.

Indukcija funkcioniра само kod posuđa za kuhanje s magnetiziranim dnem (pogledajte poglavlje „Indukcija“, odmak „Posuđe za kuhanje“). Automatski se uzima u obzir veličina položene posude.

 Opasnost od opeklina vrućim predmetima.

Ako na ploču za kuhanje odložite metalne predmete dok je uređaj još uključen, ako se isti slučajno uključi ili kada je površina još topla, odloženi se metalni predmeti mogu zagrijati.

Ploču za kuhanje nemojte upotrebljavati kao površinu za odlaganje.

Ploču za kuhanje nakon uporabe isključite senzorskom tipkom ①.

Posuđe za kuhanje

Prikladno posuđe za kuhanje

- od plemenitog čelika s magnetiziranim dnem
- od emajliranog čelika
- od lijevanog željeza

Kvaliteta dna posude može utjecati na ravnomjernost rezultata pripreme jela (primjerice kod pečenja palačinki). Dno posude treba ravnomjerno raspoređivati toplinu. Vrlo je prikladno duplo dno od plemenitog čelika.

Neprikladno posuđe

- od plemenitog čelika s nemagnetiziranim dnem
- od aluminija ili bakra
- od stakla, keramike ili kamena

Provjera posuđa

Ako niste sigurni jesu li lonac ili tava prikladni za indukciju, prislonite magnet na dno posude. Ako se magnet prihvati za dno, posuda je načelno prikladna.

Indukcija

Prikaz bez posuđa/neprikladnog posuđa

Na pokazivaču zone za kuhanje treperi simbol  naizmjence s podešenom razinom snage kada

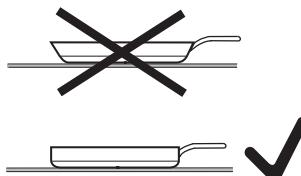
- je zona za kuhanje uključena bez ili s neprikladnim posuđem (posuđe s nemagnetiziranim dnom)
- postavljeno posuđe ima premali promjer dna
- je posuđe uklonjeno s uključene zone za kuhanje

Kada se u roku od 3 minute stavi primjerenou posuđe,  nestaje te možete nastaviti dalje na uobičajeni način.

Kada nema posuđa ili se stavi neprikladno posuđe, zona za kuhanje automatski će se ugasiti za 3 minute.

Savjeti

- Za optimalno korištenje zone za kuhanje odaberite posudu prikladnog promjera dna (pogledajte poglavlje „Pregled”, odlomak „Podaci o zonama za kuhanje“). Ako je posuđe pre malo, neće biti prepoznato.
- Upotrebljavajte samo posuđe s glatkim dnom. Posuđe s grubim dnom oštećuje staklokeramičku površinu.
- Podignite posuđe kod pomicanja. Na taj se način izbjegava struganje i ogradnjice.
- Kod kupovine tava i lonaca imajte na umu da se najčešće navodi maksimalan ili gornji promjer. Međutim, bitan je promjer dna (koji je u pravilu manji).



- Po mogućnosti koristite posuđe s ravnim rubom. Kod posuđa s ukošenim rubom, indukcija radi i na ravnom području posuđa. Navedeno može dovesti do promjene boje ruba posuđa ili ljuštenja premaza.

Šumovi

Kod uporabe indukcijskih zona za kuhanje u posudu, neovisno o materijalu i izradi dna, mogu nastati sljedeći šumovi:

zujanje kod visoke razine snage. Zujanje se smanjuje ili nestaje kod smanjenja razine snage,

kod posuđa s dnom izrađenim od različitih materijala (npr. sendvič dno) može se čuti pucketanje,

zviždanje se može pojaviti ako se povezane zone za kuhanje (pogledajte poglavlje „Rukovanje“, odlomak „Booster“) upotrebljavaju istovremeno, a na njima se nalazi posuđe s dnom od različitih materijala (npr. sendvič-dno),

škljocanje se može pojaviti kod elektroničkih postupaka prebacivanja sklopke, osobito kod niskih razina snage,

bruanje kada je uključen ventilator za hlađenje. Ventilator se uključuje kako bi se zaštitala elektronika, kada se intenzivno koristi ploča za kuhanje. Ventilator može nastaviti raditi i nakon što se ploča za kuhanje isključi.

Savjeti za uštedu energije

- Ako je to moguće, kuhajte samo u poklopljenim loncima i tavama. Time se izbjegava nepotreban gubitak top-line.
- Za manje količine namirnica odaberite manji lonac. Manji lonac i manja zona za kuhanje znače manju potrošnju energije u usporedbi s velikim, djelomično napunjениm loncem.
- Kuhajte s malo vode.
- Nakon zakuhavanja ili nakon što zapržite jelo, pravovremeno smanjite razinu snage.
- Koristite pretis lonac kako biste skratio vrijeme pripreme.

Rasponi podešavanja

Ploča za kuhanje tvornički je programirana s 9 razina snage. Ako želite preciznije podešavanje, raspon razina snage može se proširiti na 17 razina snage (pogledajte poglavlje „Programiranje“).

	Raspon podešavanja tvornički (9 razina sna- ge)	proširen (17 razina snage)
Otapanje maslaca Otapanje čokolade Otapanje želatine	1–2	1–2.
Zagrijavanje malih količina tekućine Održavanje topline jela koja se lako stvrdnu Kuhanje riže, kuhanje mlijecne kaše Odmrzavanje duboko zamrznutog povrća u kocki	2–4	2–3.
Zagrijavanje tekućih ili polutvrđih jela Pirjanje povrća nastavak pripreme krumpira (posuđe s poklopcem)	4–6	3.–5.
Priprema omleta ili jaja na oko bez korice nježno prženje popečaka pirjanje povrća i ribe Kuhanje tijesta i mahunarki Odmrzavanje i podgrijavanje zamrznutih namirnica Priprema krema i umaka, npr. vinske pjene ili umaka holandez	5–7	4.–7.
Lagano prženje (bez pregrijavanja masnoće) ribe, odrezaka, kobasica, jaja na oko, palačinki itd.	6–8	6–7.
Pečenje krumpira, mlinaca itd.	7–8	7–8.
Kuhanje u većoj količini vode Zakuhavanje Prženje većih količina mesa	9	8.–9

Podaci služe samo kao orientacijske vrijednosti. Snaga induksijske zavojnice varira ovisno o veličini i materijalu dna posuđa. Stoga razine snage za Vaše posuđe mogu malo odstupati. Kroz primjenu u praksi utvrdite optimalne postavke za Vaše posuđe. Kada upotrebljavate novo posuđe, čije Vam karakteristike uporabe još nisu poznate, podešite prvu nižu razinu snage od navedene.

Rukovanje

Princip rukovanja

Vaša staklokeramička ploča za kuhanje opremljena je elektronskim senzorskim tipkama koje reagiraju na dodir prsta. Senzorsku tipku za uključivanje/isključivanje ① morate iz sigurnosnih razloga prilikom uključivanja malo duže držati pritisnutom od ostalih tipki.

Svaka reakcija tipke potvrđuje se zvučnim signalom.

Dok je ploča za kuhanje isključena, vidljivi su samo otisnuti simboli senzorskih tipki i brojevni niz kojim se podešava razina snage. Kada uključite ploču za kuhanje, pale se ostali simboli.

Ako želite podesiti ili promijeniti razinu snage, zone za kuhanje moraju biti „aktivne”. Kako biste aktivirali zonu za kuhanje, dodirnite odgovarajući indikator zone za kuhanje. Nakon što ste dodirnuli indikator zone za kuhanje, isti počinje treperiti. Dok indikator treperi, zona za kuhanje je „aktivna” te možete podesiti razinu snage ili vrijeme.

Iznimka: ukoliko se upotrebljava samo jedna zona za kuhanje, razina snage može se mijenjati bez aktiviranja.



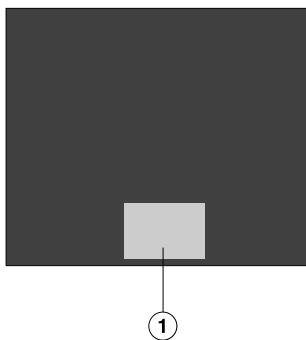
Greška koja se javlja ako su senzorske tipke zaprljane i/ili pokrivenе.

Senzorske tipke neće reagirati ili može doći do neželjenih reakcija, možda i do automatskog isključivanja ploče za kuhanje (pogledajte poglavje „Sigurnosne značajke”, odmak „Sigurnosno isključivanje“). Vruće posuđe na senzorskim tipkama/indikatorima može oštetiti elektroničke komponente ispod.

Senzorske tipke i indikatori moraju biti čisti.

Na senzorske tipke i indikatore ne odlažite predmete.

Na senzorske tipke i indikatore na stavljamte vruće posuđe.



① Područje senzorskih tipki i indikatora

 Opasnost od požara uslijed pregrijanog jela.
Jelo koje se tijekom pripreme ne nadgleda može se pregrijati i zapaliti.
Ploču za kuhanje tijekom rada ne-možte ostaviti bez nadzora.

Uzmite u obzir da je vrijeme zagrijavanja indukcijskih ploča za kuhanja mnogo kraće nego kod uobičajenih ploča za kuhanje.

Uključivanje ploče za kuhanje

- Dodirnite senzorsku tipku ①.

Zasvijetle sve ostale senzorske tipke.

Ako ne uslijedi unos, ploča za kuhanje se iz sigurnosnih razloga nakon par sekundi ponovno isključuje.

Podešavanje razine snage

Tvornički je uključeno stalno prepoznavanje posuđa (pogledajte poglavlje „Programiranje“). Kada je ploča za kuhanje uključena i na zonu za kuhanje postavite posuđe za kuhanje, indikator zone za kuhanje počinje treperiti.

- Posudu za pripremu jela stavite na željenu zonu za kuhanje.

Indikator zone za kuhanje počinje treperiti.

- Na liniji s brojevima dodirnite senzorsku tipku za željeni stupanj snage.

Na prikazu zone za kuhanje nekoliko sekundi treperi podešena razina snage i zatim stalno svijetli.

Promjena razine snage

- Dodirnite odgovarajući indikator zone za kuhanje.

Indikator zone za kuhanje počinje treperiti.

- Na brojevnoj liniji dodirnite senzorsku tipku za željeni stupanj snage.

Isključivanje zone/ploče za kuhanje

- Kako biste isključili zonu za kuhanje, dodirnite odgovarajući indikator zone za kuhanje.

Indikator zone za kuhanje počinje treperiti.

- Na brojevnoj liniji dodirnite senzorsku tipku 0.

- Kako biste isključili ploču za kuhanje, a time i sve zone za kuhanje dodirnite senzorsku tipku ①.

Rukovanje

Indikator preostale topline

Ako je jedna zona za kuhanje vruća, nakon isključivanja svijetli prikaz preostale topline.

Crtice indikatora preostale topline isključuju se jedna za drugom tijekom hlađenja zona za kuhanje. Zadnja crtica isključuje se tek nakon što se zone za kuhanje mogu dodirnuti bez opasnosti od opeklina.

 Opasnost od opeklina vrućim zonama za kuhanje.

Po završetku kuhanja sve su zone za kuhanje vruće.

Sve dok svijetli indikator preostale topline, nemojte dodirivati zone za kuhanje.

Podešavanje razine snage - proširen raspon podešavanja

- Dodirnite skalu za upravljanje između senzorskih tipki.

Podešena razina snage treperi nekoliko sekundi i zatim stalno svijetli. Međurazine su označene svjetlećom točkom uz broj.

Automatika zakuhavanja

U slučaju aktivirane automatike zakuhavanja automatski se zagrijava s najvećom snagom (faza zakuhavanja) te se zatim prebacuje na podešenu razinu snage (nastavak kuhanja). Vrijeme zakuhavanja ovisi o podešenoj razini snage u nastavku kuhanja (vidi tablicu).

Aktivacija automatike zakuhavanja

- Kratko dodirnite indikator za odabir željene zone za kuhanje.
- Dodirujte senzorsku tipku željene razine snage nastavka kuhanja dok se ne začuje zvučni signal i na indikatoru zone za kuhanje svijetli .

Tijekom vremena zakuhavanja (pogledajte tablicu) na prikazu zona za kuhanje treperi  naizmjence s podešenom razinom snage.

Kada tijekom vremena zakuhavanja promijenite razinu, automatika zakuhavanja se isključuje.

Deaktivacija automatike zakuhavanja

- Kratko dodirnite indikator za odabir željene zone za kuhanje.
- Dodirnite podešenu razinu nastavka kuhanja dok se ne ugasi .
- ili
- Podesite neku drugu razinu snage.

Razina snage nastavka kuhanja*	Vrijeme zakuhavanja [min:sek]
1	oko 0:15
1.	oko 0:15
2	oko 0:15
2.	oko 0:15
3	oko 0:25
3.	oko 0:25
4	oko 0:50
4.	oko 0:50
5	oko 2:00
5.	oko 5:50
6	oko 5:50
6.	oko 2:50
7	oko 2:50
7.	oko 2:50
8	oko 2:50
8.	oko 2:50
9	-

* Razine snage nastavka kuhanja s točkom dostupne su samo kod proširenog raspona razina snage (pogledajte poglavlje „Programiranje“)

Rukovanje

Booster

Zone za kuhanje opremljene su s Booster ili TwinBooster (pogledajte poglavlje „Pregled“, odlomak „Ploča za kuhanje“).

Booster pojačava snagu i ostvaruje brže zagrijavanje veće količine namirnica, primjerice zagrijavanje vode za kuhanje tjestenine. Ovakvo pojačanje snage aktivno je maksimalno 15 minuta.

Booster možete istodobno koristiti za najviše dvije zone za kuhanje.

Po završetku Booster trajanja, automatski slijedi povratak na razinu snage 9.

Kako bi se ostvarili uvjeti za Booster potrebno je međusobno povezati po dvije zone za kuhanje. Za vrijeme trajanja Booster, povezanim je zonama za kuhanje oduzet dio snage. Navedeno ima sljedeće djelovanje:

- deaktivira se faza zakuhavanja.
- razina snage se smanjuje.
- isključuje se povezana zona za kuhanje.

Aktivacija TwinBooster

Stupanj 1

- Dodirnite senzorsku tipku željene zone za kuhanje.
- Na liniji s bojevima 2 puta dodirnite senzorsku tipku 9.

Na zaslonu zone za kuhanje pojavljuje se †.

Stupanj 2

- Dodirnite senzorsku tipku željene zone za kuhanje.
- Na liniji s bojevima 3 puta dodirnite senzorsku tipku 9.

Na zaslonu zone za kuhanje pojavljuje se ‡.

Deaktivacija TwinBooster

- Dodirnite senzorsku tipku željene zone za kuhanje.
- Podesite neku drugu razinu snage.

Održavanje topline

Razina održavanja topline ne služi za podgrijavanje ohlađenih jela već za održavanje jela toplima direktno nakon njihove pripreme.

Maksimalno vrijeme održavanja jela toplima iznosi 2 sata.

- Održavajte jela toplima isključivo u posudama za kuhanje (lonac / tava). Posude za kuhanje pokrijte poklopcem.
- Povremeno miješajte čvrsta ili gusta jela (pire krumpir, varivo).
- Gubitak hranjivih tvari počinje s prizremom namirnica i nastavlja se prilikom održavanja topline. Što se dulje namirnice održavaju toplima, to je veći gubitak hranjivih tvari. Nemojte dugo zagrijavati hranu.

Podešavanje razine održavanja topline

- Dodirnite senzorsku tipku željene zone za kuhanje.
- Dodirnite liniju s brojevima između senzorskih tipki 0 i 1.

Na indikatoru zone za kuhanje pojavljuje se *h*.

Tajmer

Ako želite upotrebljavati tajmer, ploča za kuhanje mora biti uključena.
Možete podesiti vrijeme do 99 minuta.

Tajmer se može upotrebljavati za 2 funkcije:

- za podešavanje podsjetnika minuta
- za automatsko isključivanje zone za kuhanje

Podsjetnik minuta

Podešavanje podsjetnika minuta

Primjer: želite podesiti 15 minuta.

- Po potrebi uključite ploču za kuhanje.
- Dodirnite senzorsku tipku .

Na indikatoru tajmera treperi **00**.

Prvo se podešavaju desetice i zatim jedinice.

- Na liniji s brojevima dodirnite senzorsku tipku koja odgovara deseticama (ovdje 1).

Mijenja se indikator tajmera, desno se pojavljuje 1.

- Na liniji s brojevima dodirnite senzorsku tipku koja odgovara jedinicama (ovdje 5).

Indikator tajmera se mijenja, 1 „skače“ lijevo, a desno se prikazuje 5.

Započinje odbrojavanje kuhinjskog tajmera.

Promjena podsjetnika minuta

- Dodirnite senzorsku tipku .
- Podesite željeno vrijeme na prethodno opisan način.

Poništavanje podsjetnika minuta

- Senzorsku tipku  dodirnite toliko puta dok se ne pojavi **00**.

Automatsko isključivanje zone za kuhanje

Možete podesiti vrijeme nakon kojeg će se zona za kuhanje automatski isključiti. Funkcija se može koristiti za sve zone za kuhanje istovremeno.

Ako je programirano vrijeme dulje od maksimalno dozvoljenog vremena rada, sigurnosni sustav isključuje zonu za kuhanje (pogledajte poglavlje „Sigurnosne značajke”, odlomak „Sigurnosno isključivanje”).

- Na željenoj zoni za kuhanje podesite razinu snage.
- Dodirnite senzorsku tipku Δ toliko puta dok ne počne treperiti indikator te zone za kuhanje.

Ako je uključeno više zona za kuhanje, trepere indikatori u smjeru kazaljki na satu počevši naprijed lijevo.

- Podesite željeno vrijeme.
- Ako želite podesiti vrijeme isključivanja za još jednu zonu za kuhanje postupite kao što je prethodno opisano.

Ako je podešeno više vremena isključivanja, prikazuje se najkraće preostalo vrijeme i treperi odgovarajući indikator. Ostali indikatori stalno svijetle.

- Ako želite prikazati preostalo vrijeme koje se odbrojava u pozadini, dodirnite senzorsku tipku Δ toliko puta da počne treperiti indikator željene zone za kuhanje.

Promjena vremena isključivanja

- Dodirnite senzorsku tipku Δ toliko puta da počne treperiti indikator željene zone za kuhanje.
- Podesite željeno vrijeme.

Brisanje vremena isključivanja

- Dodirnite senzorsku tipku Δ toliko puta da počne treperiti indikator željene zone za kuhanje.
- Na liniji s brojevima dodirnite \varnothing .

Tajmer

Istovremena uporaba funkcija tajmera

Funkcije kuhinjskog tajmera i automatskog isključivanja mogu se istovremeno upotrebljavati.

Ako ste programirali jedno ili više vremena automatskog isključivanja i želite dodatno programirati kuhinjski tajmer:

- Dodirnite senzorsku tipku Δ sve dok konstantno svijetle indikatori programiranih zona za kuhanje i treperi indikator tajmera 00 .
- Podesite vrijeme na prethodno opisan način.

Ako ste programirali podsjetnik minuta i želite dodatno programirati jedno ili više vremena automatskog isključivanja:

- Dodirnite senzorsku tipku Δ toliko puta da počne treperiti indikator željene zone za kuhanje.
- Podesite vrijeme na prethodno opisan način.

Kratko nakon zadnjeg unosa, indikator tajmera prebacuje se na prikaz funkcije s najkraćim preostalim vremenom.

Ako želite prikaz tijeka preostalog vremena u pozadini:

- Dodirnite senzorsku tipku Δ toliko često, dok
 - treperi indikator željene zone za kuhanje (automatsko isključivanje).
 - indikator tajmera treperi (podsjetnik minuta).

Počevši od prikazanog najkraćeg preostalog vremena, prikazat će se sve uključene zone za kuhanje u smjeru kazaljki na satu i podsjetnik minuta.

Stop & Go

Kad se aktivira Stop&Go funkcija razina snage svih zona za kuhanje smanjuje se na 1.

Razine snage zona za kuhanje i postavka tajmera ne mogu se promijeniti, a ploča za kuhanje može se samo isključiti. Zadržavaju se funkcije podsjetnika minuta, isključivanja i zakuhavanja. Prilikom deaktivacije zone za kuhanje nastavljaju rad uz prethodno podešenu razinu snage.

Ako se funkcija ne deaktivira u roku od 1 sata, ploča za kuhanje se isključuje.

Uključivanje/Isključivanje

- Dodirnite senzorsku tipku II/►.

Funkciju koristite kada upravljačke elemente morate brzo očistiti od zaprljanja ili kad postoji opasnost od prekuhavanja.

Recall funkcija

Ako se ploča za kuhanje zabunom isključi tijekom uporabe, pomoću ove funkcije možete ponovno uspostaviti sve postavke. Ploča za kuhanje mora se ponovno isključiti 10 sekundi nakon isključenja.

- Ponovo isključite ploču za kuhanje.
- Odmah nakon isključivanja pritisnite senzorsku tipku zone za kuhanje koja treperi.

Dodatne funkcije

Demonstracijski način rada

Ova funkcija omogućuje prezentiranje ploče za kuhanje bez zagrijavanja.

Uključivanje/isključivanje demonstracijskog načina rada

- Uključite ploču za kuhanje
- Na liniji s brojevima istovremeno dodirnite senzorske tipke 0 i 2 na 6 sekundi.

Indikator tajmera treperi nekoliko sekundi dE naizmjenično s Dn (aktiviran je demonstracijski način rada) ili DF (deaktiviran je demonstracijski način rada).

Prikaz podataka ploče za kuhanje

Može se prikazati oznaka modela i verzija softvera Vaše ploče za kuhanje. Na zoni za kuhanje se ne smije nalaziti posude.

Oznaka modela/Serijski broj

- Uključite ploču za kuhanje
- Na brojevnoj liniji na 6 sekundi istovremeno dodirnite senzorske tipke 0 i 4.

Na indikatoru tajmera uzastopno se pojavljuju brojevi, odvojeni crticom.

Primjer: $12\ 34$ (oznaka modela KM 1234) – $1\ 23\ 45\ 67\ 89$ (serijski broj)

Verzija softvera

- Uključite ploču za kuhanje
- Na brojevnoj liniji na 6 sekundi istovremeno dodirnite senzorske tipke 0 i 3.

Na indikatoru tajmera naizmjenično trepere brojke:

Primjer: 12 treperi naizmjenično s 3 = stanje softvera KM 123.

Blokada uključivanja/Zaključavanje

Kako bi se spriječilo nenamjerno uključivanje ploče za kuhanje i zona za kuhanje ili promjena postavki, ploča za kuhanje se može zaključati ili se može aktivirati blokada uključivanja.

Blokada uključivanja aktivira se dok je ploča za kuhanje isključena. Kad je blokada uključena, ploča za kuhanje se ne može uključiti i tajmerom se ne može upravljati. I dalje istječe podešeni podsjetnik minuta. Ploča za kuhanje je tako programirana da se blokada uključivanja može samo ručno aktivirati. Programiranje se može tako podešiti da se blokada uključivanja automatski aktivira 5 minuta nakon isključivanja ploče za kuhanje (pogledajte poglavlje „Programiranje“).

Zaključavanje se aktivira dok je ploča za kuhanje aktivirana. Ako je zaključavanje uključeno, pločom za kuhanje se može rukovati samo na sljedeći način:

- Zone za kuhanje i ploča za kuhanje mogu se samo isključiti.
- Podešeni podsjetnik minuta može se mijenjati.

Ako se dodirne nedopuštena senzorska tipka dok je aktivirana blokada uključivanja ili zaključavanje, na indikatoru tajmera se na nekoliko sekundi pojavljuje *LC* te se oglašava zvučni signal.

Aktivacija blokade uključivanja

- Senzorsku tipku  dodirnite na 6 sekundi.

Na indikatoru tajmera sekunde se odbrojavaju silazno. Po isteku odbrojavanja na indikatoru tajmera se pojavljuje *LC*. Aktivirana je blokada uključivanja.

Deaktivacija blokade uključivanja

- Senzorsku tipku  dodirnite na 6 sekundi.

Na indikatoru tajmera kratko se pojavljuje *LC*, te se potom sekunde odbrojavaju silazno. Po isteku je deaktivirana blokada uključivanja.

Sigurnosne značajke

Aktivacija zaključavanja

- Istovremeno dodirnite senzorsku tipku \triangle i $\text{II}/\blacktriangleright$ u trajanju od 6 sekundi.

Na indikatoru tajmera sekunde se odbrojavaju silazno. Po isteku odbrojavanja na indikatoru tajmera se pojavljuje LC . Aktivirano je zaključavanje.

Deaktivacija zaključavanja

- Istovremeno dodirnite senzorsku tipku \triangle i $\text{II}/\blacktriangleright$ u trajanju od 6 sekundi.

Na indikatoru tajmera kratko se pojavljuje LC , te se potom sekunde odbrojavaju silazno. Zaključavanje je po isteku deaktivirano.

Sigurnosno isključivanje

Kod pokrivanja senzorskih polja

Vaša se ploča za kuhanje automatski isključuje ako se jedna ili više senzorskih tipki pokrije na duže od 10 sekundi, primjerice prstom, jelom koje je prekipjelo ili odloženim predmetima. Na indikatoru tajmera na nekoliko se sekundi pojavljuje *F*. Ako je prekrivena senzorska tipka ①, tada *F* svijetli sve dok se predmeti ili zaprljanja ne uklone. Kada uklonite predmete ili prljavštinu, *F* se gasi, te je ploča za kuhanje ponovno spremna za uporabu.

Vrijeme korištenja je predugo

Sigurnosno isključenje automatski se pokreće kada se zona za kuhanje zagrijava neuobičajeno dugo vremena. Navedeno vrijeme ovisi o odabranoj razini snage. Ako se period prekorači, zona se automatski isključuje i prikazuje se preostala toplina. Kada zonu za kuhanje isključite i ponovno uključite, ona je ponovno spremna za uporabu.

Ploča za kuhanje tvornički je programirana na sigurnosnu razinu 0. Po potrebi možete podesiti višu sigurnosnu razinu s kratkim maksimalnim trajanjem rada (vidi tablicu).

Stupanj snage*	Maksimalno trajanje rada [h:min]		
	Sigurnosna razina		
	0**	1	2
1	10:00	8:00	5:00
1.	10:00	7:00	4:00
2/2.	5:00	4:00	3:00
3/3.	5:00	3:30	2:00
4/4.	4:00	2:00	1:30
5/5.	4:00	1:30	1:00
6/6.	4:00	1:00	00:30
7/7.	4:00	00:42	00:24
8	4:00	00:30	00:20
8.	4:00	00:30	00:18
9	1:00	00:24	00:10

* Stupnjevi snage s točkom dostupni su samo kod proširenog raspona stupnjeva snage (pogledajte poglavlje „Rasponi podešavanja“).

** Tvornička postavka

Sigurnosne značajke

Zaštita od pregrijavanja

Sve induktičke zavojnice i rashladna tijela elektronike opremljeni su s po jednom zaštitom od pregrijavanja. Prije pregrijavanja induktičkih zavojnica i/ili rashladnih tijela, zaštita od pregrijavanja provodi jednu od sljedećih mjeru za odgovarajuću zonu za kuhanje ili cijelu ploču za kuhanje:

Induktičke zavojnice

- Uključena funkcija Booster se prekida.
- Podešena razina snage se smanjuje.
- Zona za kuhanje se automatski isključuje. Indikator tajmera treperi $E\tau$ naizmjenično s 44.

Zonu za kuhanje možete ponovno ukljuciti na uobičajeni način, kada nestane dojava greške.

Rashladna tijela

- Uključena funkcija Booster se prekida.
- Podešena razina snage se smanjuje.
- Zone za kuhanje se automatski isključuju.

Tek nakon što se rashladno tijelo dovoljno ohladi, možete ponovno na uobičajen način ukljuciti zone za kuhanje.

Zaštita od pregrijavanja može se aktivirati u sljedećim situacijama:

- Postavljeno posuđe zagrijava se bez sadržaja.
- Mast ili ulje se zagrijava na visokom stupnju snage.
- Donja strana ploče za kuhanje nema dovoljan dovod zraka.
- Vruća zona za kuhanje ponovno je uključena nakon nestanka električne energije.

Ako se zaštita od pregrijavanja ponovno aktivira unatoč uklanjanja uzroka, nazovite servis.

Programiranje ploče za kuhanje možete prilagoditi vlastitim potrebama. Možete promijeniti više postavki jednu za drugom.

Nakon pozivanja programiranja na indikatoru tajmera pojavljuju se *P* (program) i *C* (kôd) te 2 pokazivača zona za kuhanje.

Na lijevom pokazivaču zone za kuhanje prikazuje se program, a na desnom pokazivaču zone za kuhanje kôd. Od programskog koraka 10 brojevi se naizmjenično prikazuju: 1 treperi naizmjenično sa 0.

Promjena programiranja

Pokretanje programiranja

- Dok je ploča za kuhanje isključena istovremeno dodirnite senzorske tipke ① i II/► dok se na indikatoru tajmera ne pojavi *PC* i svjetle 2 pokazivača zone za kuhanje.

Podešavanje programa

- Prvo dodirnite **lijevi** pokazivač zone za kuhanje te odgovarajuću brojku na brojevnoj liniji.

Pored brojke počinje treperiti točka.

- Dok točka treperi na brojevnoj liniji pritisnite broj(eve) sukladan(ne) broju programa.

Podešavanje kôda

- Dodirnite **desni** pokazivač zone za kuhanje te odgovarajuću brojku na brojevnoj liniji.

Pored brojke počinje treperiti točka.

- Dok točka treperi na brojevnoj liniji pritisnite broj(eve) sukladan(ne) kôdu.

Pohranjivanje postavki

- Dodirnite senzorsku tipku ① tako dugo dok se ne isključe indikatori.

Programiranje

Program ¹⁾		Kôd ²⁾	Postavke
1	Demonstracijski način rada	0	Isključen demonstracijski način rada
		1	Uključen demonstracijski način rada ³⁾
3	Tvornička postavka	0	Bez povrata na tvorničke postavke
		1	Povrat na tvorničke postavke
4	Opseg razina snage	0	9 razina snage
		1	17 razina snage ⁴⁾
6	Zvučni signal kod dodira senzorske tipke	0	Isključeno ⁵⁾
		1	Tiho
		2	Srednje
		3	Glasno
7	Zvučni signal tajmera	0	Isključeno ⁵⁾
		1	Tiho
		2	Srednje
		3	Glasno
8	Blokada uključivanja	0	Samo ručno aktiviranje blokade uključivanja
		1	Automatsko aktiviranje blokade uključivanja
9	Maksimalno vrijeme rada	0	Sigurnosna razina 0
		1	Sigurnosna razina 1
		2	Sigurnosna razina 2
12	Brzina odaziva senzorskih tipki	0	Sporo
		1	Standardno
		2	Brzo

Program ¹⁾		Kôd ²⁾	Postavke
15	Trajno prepoznavanje posuda	0	Nije aktivno
		1	Aktivno

¹⁾ Programi koji nisu navedeni nisu programirani.

²⁾ Tvornički podešen kod označen je podebljano.

³⁾ Nakon uključivanja ploče za kuhanje, na indikatoru tajmera se na nekoliko sekundi prikazuje dE .

⁴⁾ Proširene razine snage prikazane s točkom iza broja.

⁵⁾ Ne može se isključiti zvuk senzorske tipke za uključivanje/isključivanje.

Podaci za ispitivačke institute

Ispitna jela prema EN 60350-2

Tvornički je programirano 9 razina snage.

Za ispitivanje u skladu s normama podesite prošireni opseg razina snage (pogledajte poglavlje „Programiranje“).

Ispitno jelo	∅ Dno posude za pripremu jela (mm)	Poklopac	Prethodno zagrijavanje		Kuhanje
			Stupanj snage	Dodatni podaci	
Zagrijavanje ulja	150	ne	–	–	1–2
Palačinke	180 „sendvič” dno	ne	9	Dok se ne postigne točka uzavreljenosti tave od 215°C, potom stupanj snage podešiti za prženje	5.–7.
Prženje zamrznutih krumpirića	u skladu s normom	ne	9	Dok ulje postigne temperaturu od 180°C	9

 Opasnost od opeklina vrućim zonama za kuhanje.

Po završetku kuhanja sve su zone za kuhanje vruće.

Izključite ploču za kuhanje.

Prije no što očistite ploču za kuhanje pustite da se zona za kuhanje ohladi.

 Šteta uzrokovana prodiranjem vlage u uređaj.

Para parnog čistača može doprijeti do dijelova pod naponom i uzrokovati kratki spoj.

Za čišćenje ploče za kuhanje nemojte nikada upotrebljavati parni čistač.

Sve vanjske površine mogu se obojiti ili promijeniti boju, ako upotrebljavate neprikladno sredstvo za čišćenje. Površine su osjetljive na ogrebotine. Odmah uklonite ostatke sredstva za čišćenje.

Ne upotrebljavajte nagrizajuća ili gruba sredstva za pranje.

■ Ploču za kuhanje očistite nakon svakog korištenja.

■ Ploču za kuhanje osušite nakon svakog vlažnog čišćenja, kako bi spriječili stvaranje kamenca.

Neprikladna sredstva za čišćenje

Kako biste izbjegli oštećivanje površina, za čišćenje nemojte upotrebljavati sljedeće:

- sredstvo za ručno pranje posuđa
- sredstva za čišćenje koja sadrže sodu, amonijak, kiseline ili klor
- sredstva za uklanjanje kamenca
- sredstva za uklanjanje mrlja i hrđe
- abrazivna sredstva za čišćenje, primjerice prašak za ribanje, mlijeko za ribanje, kamen za čišćenje
- sredstva za čišćenje koja sadrže otapala
- sredstva za čišćenje perilica za posuđe
- raspršivače za čišćenje roštilja i pećnica
- sredstva za čišćenje stakla
- grube četke i spužvice za ribanje (npr. spužvice za čišćenje lonaca) ili korištene spužvice s ostacima sredstva za ribanje
- gumice za uklanjanje prljavštine

Čišćenje i održavanje

Čišćenje staklokeramičke ploče

 Šteta uzrokovana šiljastim predmetima.

Može se oštetiti brtvena traka između ploče za kuhanje i radne ploče.

Može se oštetiti brtvena traka između staklokeramičke ploče i okvira.

Za čišćenje ne upotrebljavajte šiljate predmete.

Sredstvom za ručno pranje posuđa ne možete ukloniti sva zaprljanja i ostatke. Stvara se nevidljivi sloj, koji ostavlja mrlje na staklokeramici. Takve se mrlje ne mogu ukloniti.

Staklokeramičke površine redovito čistite sredstvom za čišćenje staklokeramičkih površina.

Ostatci sredstva za čišćenje mogu prilikom sljedećeg kuhanja zagonjeti na površini i tako oštetići staklokeramičku površinu. Vodite računa o tome da uklonite sve ostatke.

■ **Mrlje** od kamenca, vode ili aluminija (mrlje metalnog sjaja) uklonite sredstvom za čišćenje staklokeramičkih ploča i nehrđajućeg čelika.

 Opasnost od opeklina vrućim zonama za kuhanje.

Tijekom kuhanja sve zone za kuhanje postaju vruće.

Navucite rukavice prije no što strugalicom za staklo s vruće staklokeramičke površine uklanjate šećer, plastiku ili aluminijsku foliju.

■ Ukoliko vruća staklokeramička površina dođe u kontakt sa **šećerom, plastikom ili aluminijskom folijom**, isključite ploču za kuhanje.

■ **Odmah**, dok su još vrući, sastružite te ostatke strugalicom za staklo.

■ Staklokeramičku površinu zatim očistite, prema prethodno navedenim uputama, kada se u potpunosti ohladi.

- Uklonite gruba zaprljanja vlažnom krpom, zalijepljene ostatke strugalicom za staklo.
- Staklokeramičke površine očistite Miele sredstvom za čišćenje staklokeramičkih površina i površina od plemenitog čelika (pogledajte poglavije „Dodatni pribor”, odlomak „Sredstva za čišćenje i njegu“) ili uobičajenim sredstvom za čišćenje staklokeramičkih površina, koristeći kuhinjski papir ili čistu krpu. Ne nanosite sredstvo za čišćenje na vruću površinu, naime uslijed toga se mogu pojavit mrlje. Pridržavajte se uputa proizvođača sredstva za čišćenje.
- Uklonite sve ostatke sredstva za čišćenje s vlažnom krpom i zatim osušite staklokeramičke površine.

Sami možete ukloniti većinu grešaka i smetnji, koje se mogu pojaviti u svakodnevnom korištenju. U mnogo slučajeva možete uštedjeti vrijeme i novac, jer nećete morati zvati servis.

Sljedeće tablice pomoći će Vam u otkrivanju uzroka smetnji ili pogreški i pronađenju njihovog rješenja.

Problem	Uzrok i rješenje
Ploča za kuhanje ili zone za kuhanje ne mogu se uključiti.	<p>Ploča za kuhanje nema napajanja.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Provjerite je li osigurač električne instalacije isključen. Pozovite električara ili Miele servis (za jačinu osigurača pogledajte tipsku naljepnicu). <p>Možda je došlo do tehničke greške.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Na približno 1 minutu odspojite uređaj od napajanja tako da<ul style="list-style-type: none">– isključite odgovarajući osigurač ili do kraja odvrnete rastalni osigurač ili– isključite FID zaštitnu sklopku (diferencijalna zaštitna sklopka).■ Ako se ploča za kuhanje ne može uključiti ni nakon ponovnog uključivanja/uvrtanja osigurača ili FID sklopke, obratite se električaru ili servisu.
Tijekom rada nove ploče za kuhanje dolazi do stvaranja neugodnih mirisa i pare.	Dijelovi od metala zaštićeni su odgovarajućim sredstvom za njegu. Kada se ploča za kuhanje upotrebljava po prvi put može doći do stvaranja mirisa i eventualne pojave dima. I materijal indukcijskih krugova tijekom prvih radnih sati otpušta miris. Kod svakog sljedećeg korištenja neugodan miris se smanjuje i na kraju sasvim nestaje. Miris i eventualni dim ne znače da je uređaj pogrešno priključen ili da je pokvaren. Pojava nije štetna po zdravlje.
Na indikatoru zone za kuhanje treperi simbol  naizmjence s podešenom razinom snage ili .	Na ploči za kuhanje se ne nalazi posuđe ili je posuđe neodgovarajuće. <ul style="list-style-type: none">■ Upotrijebite odgovarajuće posuđe (pogledajte poglavlje „Indukcija“, odlomak „Posuđe za kuhanje“).
Nakon uključivanja ploče za kuhanje, na indikatoru tajmera se na nekoliko sekundi prikazuje .	Aktivirana je blokada uključivanja ili zaključavanje. <ul style="list-style-type: none">■ Isključite blokadu uključivanja ili zaključavanje (pogledajte poglavlje „Sigurnosne značajke“, odlomak „Blokada uključivanja/Zaključavanje“).

Što učiniti, ako ...

Problem	Uzrok i rješenje
Na indikatoru tajmera treperi F i ploča za kuhanje se automatski isključuje.	Jedna ili više senzorskih tipki je pokriveno, primjerice prstom, hranom koja je prekipjela ili odloženim predmetima. <ul style="list-style-type: none">■ Uklonite zaprljanja ili predmete (pogledajte poglavje „Sigurnosne značajke“, odlomak „Sigurnosno isključivanje“).
Nakon uključivanja ploče za kuhanje, na indikatoru tajmera se na nekoliko sekundi prikazuje dE. Zone za kuhanje se ne zagrijavaju.	Ploča za kuhanje je u demonstracijskom načinu rada. <ul style="list-style-type: none">■ Istovremeno dodirnite senzorsku tipku 0 i 2 toliko dugo dok se na indikatoru tajmera ne pojavi dF te treperi naizmjenično s dE.
Automatski se isključuje jedna zona za kuhanje.	Vrijeme korištenja bilo je predugo. <ul style="list-style-type: none">■ Ponovo uključite zonu za kuhanje (pogledajte poglavje „Sigurnosne značajke“, odlomak „Sigurnosno isključivanje“).
Automatski se isključuje jedna zona za kuhanje ili cijela ploča.	Aktivirala se zaštita od pregrijavanja. <ul style="list-style-type: none">■ Pogledajte poglavje „Sigurnosne značajke“, odlomak „Zaštita od pregrijavanja“.
Booster stupanj se automatski prijevremeno prekida.	Aktivirala se zaštita od pregrijavanja. <ul style="list-style-type: none">■ Pogledajte poglavje „Sigurnosne značajke“, odlomak „Zaštita od pregrijavanja“.
Zona za kuhanje ne radi na uobičajeni način s podešenom razinom snage.	Aktivirala se zaštita od pregrijavanja. <ul style="list-style-type: none">■ Pogledajte poglavje „Sigurnosne značajke“, odlomak „Zaštita od pregrijavanja“.
Razina snage 9 se automatski smanjuje ako kod spojene zone za kuhanje također podešite na razinu snage 9.	Uz istovremeni rad na razini snage 9 prekoračila bi se moguća ukupna snaga. <ul style="list-style-type: none">■ Koristite drugu zonu za kuhanje.
Kad je aktivirano automatsko zakuhavanje, sadržaj posude nije zakipio.	Zagrijava se velika količina namirnica. <ul style="list-style-type: none">■ Kuhajte na najvećoj razini snage i zatim ručno smanjite snagu.
	Posuda za kuhanje loše provodi toplinu. <ul style="list-style-type: none">■ Koristite drugo posuđe, koje bolje povodi toplinu.

Problem	Uzrok i rješenje
Nakon isključenja ploče za kuhanje čuje se rad uređaja.	Ventilator za hlađene će raditi sve dok se ploča za kuhanje ne ohladi, a zatim će se automatski isključiti.
Senzorske tipke su preosjetljive ili neosjetljive.	Poremetila se osjetljivost senzorskih tipki. <ul style="list-style-type: none"> ■ Pobrinite se da na ploču za kuhanje ne pada izravno svjetlo (sunce ili umjetna rasvjeta) niti da je u prostoriji pretamno. ■ Uklonite posude za kuhanje i očistite ploču za kuhanje od ostataka. Pripazite da cijela ploča za kuhanje i senzorske tipke nisu pokrivene. ■ Prekinite napajanje ploče za kuhanje na približno 1 minutu. ■ Ukoliko problem i dalje postoji, i nakon ponovnog uključivanja napajanja, nazovite servis.
Na indikatoru tajmera <i>Er</i> treperi naizmjenično s brojevima.	<p><i>Er44</i> Aktivirala se zaštita od pregrijavanja. <ul style="list-style-type: none"> ■ Pogledajte poglavlje „Sigurnosne značajke“, odmak „Zaštita od pregrijavanja“. </p> <p><i>Er47, Err48 ili Err49</i> Ventilator je blokiran ili u kvaru. <ul style="list-style-type: none"> ■ Provjerite je li ventilator blokiran nekim predmetom, primjerice vilicom, te predmet uklonite. ■ Ako se poruka greške i dalje javlja, obratite se servisu. </p> <p><i>Er</i> i ostali brojevi Došlo je do greške u elektronici. <ul style="list-style-type: none"> ■ Prekinite napajanje ploče za kuhanje na približno 1 minutu. ■ Ako problem ostane i nakon ponovnog uključivanja napajanja, nazovite servis. </p>

Dodatni pribor

Miele Vam sukladno Vašem proizvodu nudi velik izbor Miele dodatne opreme te sredstva za pranje i održavanje.

Te proizvode možete jednostavno naručiti putem Miele internet trgovine.

Proizvode možete nabaviti i preko Miele servisa (pogledajte kraj uputa za uporabu) i Miele specijalizirane prodavaonice.

Posude za kuhanje/pečenje

Miele nudi širok assortiman posuda za kuhanje i pečenje. One su, s obzirom na svoju funkciju i dimenzije, savršeno uskladene s Miele uređajima. Iscrpne informacije o pojedinim proizvodima naći ćete na internet stranici tvrtke Miele.

- Lonci raznih veličina
- Posuda s poklopcom
- Tava sa zaštitom od prijanjanja
- Wok tava
- Pekač

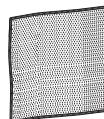
Sredstva za čišćenje i održavanje

Sredstvo za čišćenje staklokeramike i plemenitog čelika 250 ml



Uklanja jača zaprljanja, mrlje od kamena i ostatke aluminija

Krpa od mikrovlakana



Za uklanjanje otisaka prstiju i blagih zaprljanja

Sigurnosne napomene za ugradnju

 Šteta uzrokovana nestručnom ugradnjom.

Ploča za kuhanje može se oštetiti nestručnom ugradnjom.

Ugradnju ploče za kuhanje bi trebalo izvršiti samo stručno osposobljeno osoblje.

 Električni udar uzrokovan naponom.

Nestručni priključak na električnu mrežu može uzrokovati strujni udar.

Prikључivanje ploče za kuhanje na električnu mrežu bi trebao izvršiti samo stručno osposobljen električar.

 Šteta uzrokovana predmetima koji padaju.

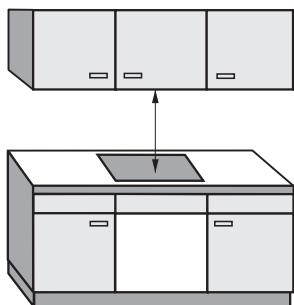
Ploča za kuhanje može se oštetiti prilikom ugradnje gornjih kuhinjskih ormarića ili nape.

Ploču za kuhanje ugradite tek nakon što ste ugradili gornje ormariće ili napu.

- ▶ Furnir na radnoj ploči mora biti zalijepljen ljepilom otpornim na toplinu (100°C) kako se ne bi odlijepio ili izobličio. Kutni profili moraju biti otporni na toplinu.
- ▶ Ploča za kuhanje ne smije se postavljati iznad rashladnih uređaja, perilica za posuđe ni iznad perilica i sušilica rublja.
- ▶ Ova ploča za kuhanje smije se ugraditi samo iznad štednjaka ili pećnica koji su opremljeni sustavom za hlađenje nastalih para.
- ▶ Morate sa sigurnošću utvrditi da se priključni kabel ploče za kuhanje nakon ugradnje ne može dodirnuti.
- ▶ Nakon ugradnje ploče za kuhanje priključni kabel ne smije doći u dodir s pokretnim dijelovima kuhinjskih elemenata (npr. ladicom) te ne smije biti izložen mehaničkim opterećenjima.
- ▶ Pridržavajte se sigurnosnih razmaka navedenih na sljedećim stranicama.

Sigurnosni razmaci

Sigurnosni razmaci iznad ploče za kuhanje



Između ploče za kuhanje i nape iznad mora se ostaviti razmak kojeg preporučuje proizvođač nape.

Ukoliko su iznad kuhinjske ploče postavljeni lako zapaljivi materijali (npr. ploča za vješanje), sigurnosni razmak mora iznositi barem 600 mm.

Ako je ispod nape ugrađeno više uređaja za koje se navode različiti sigurnosni razmaci, pridržavajte se najvećeg navedenog sigurnosnog razmaka.

Sigurnosni razmak bočno i straga

Preporučeno je da se prilikom ugradnje ploče za kuhanje s lijeve i desne strane osigura dovoljno prostora.

Na stražnjoj strani ploče za kuhanje potrebno je osigurati dolje naveden minimalni razmak ① između visokog ormarića ili zida.

S jedne strane ploče za kuhanje (lijevo ili desno) potrebno je od visokog ormarića ili zida osigurati dolje naveden minimalni razmak ②, ③, a na suprotnoj strani minimalni razmak 300 mm.

① Najmanji razmak **straga** od izreza u radnoj ploči do stražnjeg ruba radne ploče:

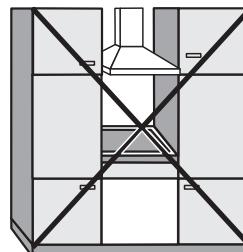
50mm.

② Najmanji razmak **desno** od izreza u radnoj ploči do bočnog elementa (npr. visokog ormarića) ili zida:

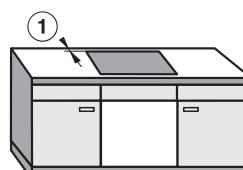
50mm.

③ Najmanji razmak **lijevo** od izreza u radnoj ploči do bočnog elementa (npr. visokog ormarića) ili zida:

50mm.



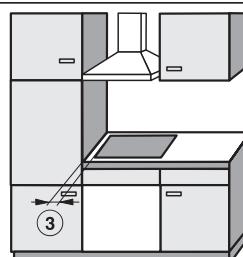
Nije dozvoljeno



Vrlo preporučljivo



Nije preporučljivo



Nije preporučljivo

Sigurnosni razmaci

Minimalni razmak ispod ploče za kuhanje

Kako bi se zajamčila ventilacija ploče za kuhanje, ispod ploče je potrebno задрžati minimalni razmak od pećnice, od pregradnog dna ili ladice.

Minimalni razmak donjeg ruba ploče za kuhanje do

- gornjeg ruba **pećnice** mora iznositi **15 mm**.
- gornjeg ruba **pregradnog dna** mora iznositi **15 mm**.
- dna **ladice** mora iznositi **75 mm**.

Pregradno dno

Ugradnja pregradnog dna ispod ploče za kuhanje nije potrebna, ali je moguća.

Za provođenje priključnog strujnog voda na stražnjoj je strani potrebno ostaviti slobodan prorez od 10 mm. Za bolju ventilaciju ploče za kuhanje preporučujemo sprjeda prorez od 20 mm.

Sigurnosni razmak od obloge niše

Ako je niša obložena, mora postojati minimalan sigurnosni razmak između izreza radne ploče i obloge kako ne bi došlo do promjena ili uništenja materijala zbog visoke temperature.

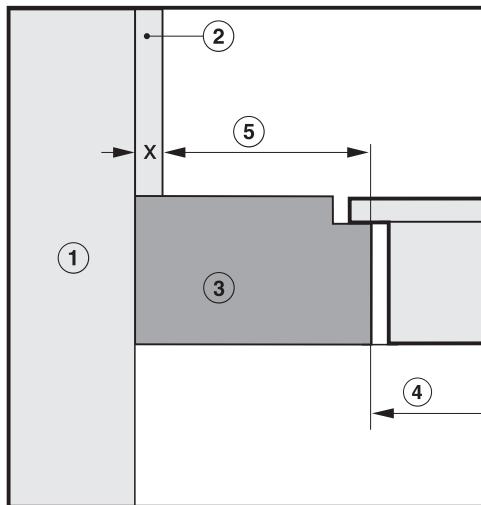
Kod obloge od zapaljivog materijala (npr. drva), najmanji razmak ⑤ između izreza radne ploče i obloge niše mora iznositi 50 mm.

Kod obloge od nezapaljivog materijala (npr. metala, prirodnog kamenca, keramičkih pločica), najmanji razmak ⑤ između izreza radne ploče i obloge niše mora iznositi 50 mm umanjeno za debљinu obloge.

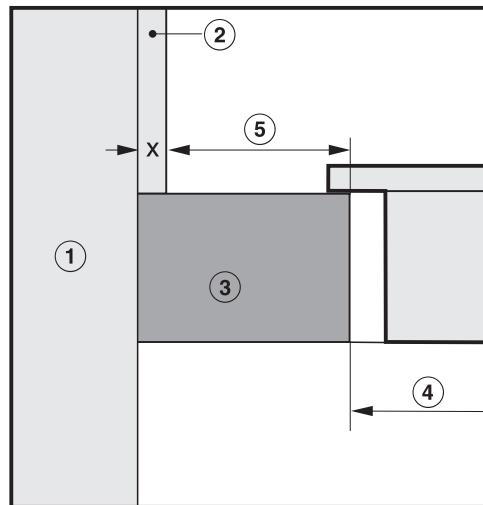
Primjer: debљina obloge niše 15 mm

50 mm - 15 mm = najmanji razmak 35 mm

Ploče za kuhanje u ravnini



Ploče za kuhanje s okvirom



① Zid

② Obloga niše dimenzija x = deblijina obloge niše

③ Radna ploča

④ Izrez u radnoj ploči

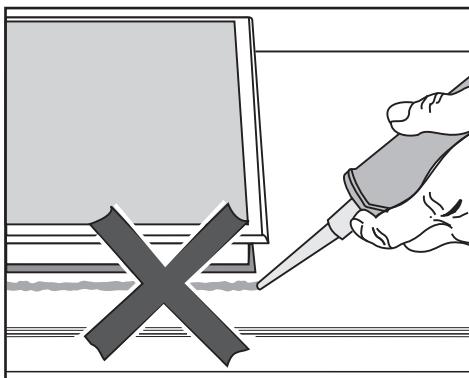
⑤ Najmanji razmak kod

zapaljivih materijala 50 mm

kod nezapaljivih materijala 50 mm - dimenzija x

Napomene za ugradnju

Brtva između ploče za kuhanje i radne ploče



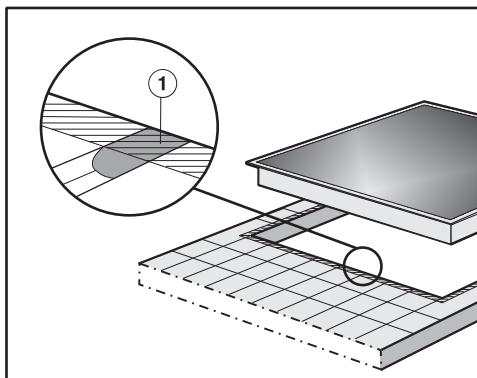
⚠ Šteta uzrokovana pogrešnom ugradnjom.

Ploča za kuhanje i radna ploča mogu se oštetiti ako će možda trebati vaditi ploču za kuhanje, a ploča za kuhanje brtvljena je masom za fugiranje.

Između ploče za kuhanje i radne površine nemojte koristiti masu za fugiranje.

Brtva ispod ruba ploče za kuhanje osigurava dostatno brtvljenje prema radnoj ploči.

Radne ploče s keramičkim pločicama



Fuge ① i crtkana područja ispod ruba za brtvljenje na ploči za kuhanje moraju biti glatki i izravnati tako da ploča za kuhanje dobro leži i da brtva ispod ruba uređaja osigurava brtvljenje prema radnoj ploči.

Traka za brtvljenje

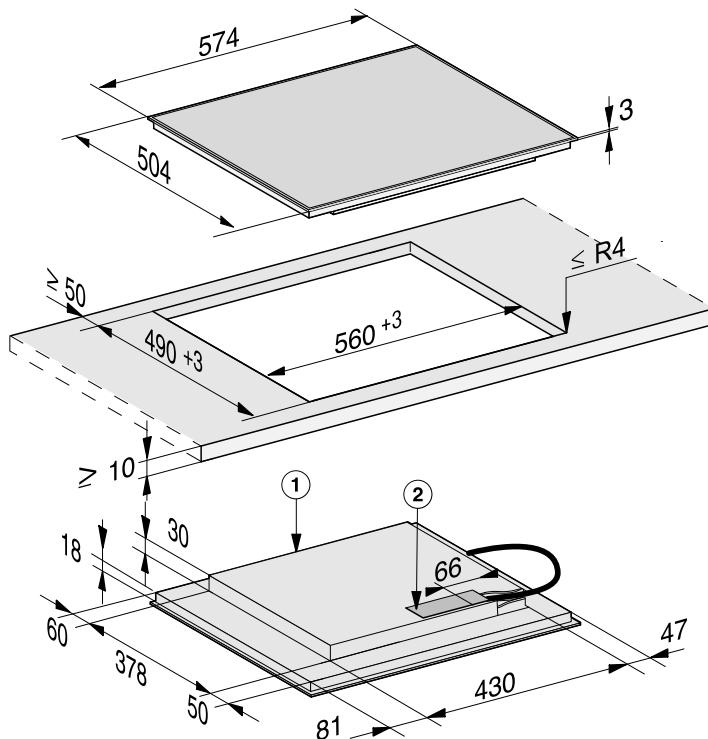
Traka za brtvljenje ispod ruba ploče za kuhanje može se oštetiti kada se ploča za kuhanje prilikom servisa rastavlja.

Prije ponovne ugradnje uvijek zamijenite traku za brtvljenje.

Dimenziije za ugradnju

Sve mjere su navedene u mm.

KM 7200 FR



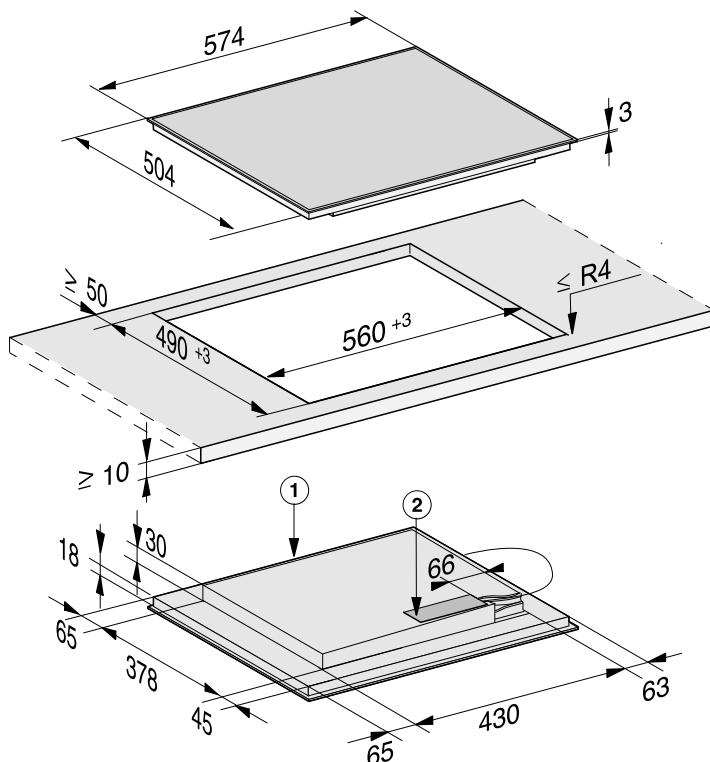
① Sprijeda

② Razvodna kutija

Vod mrežnog priključka ($L = 1440$ mm) priložen je uz uređaj

Dimenzije za ugradnju

KM 7201 FR

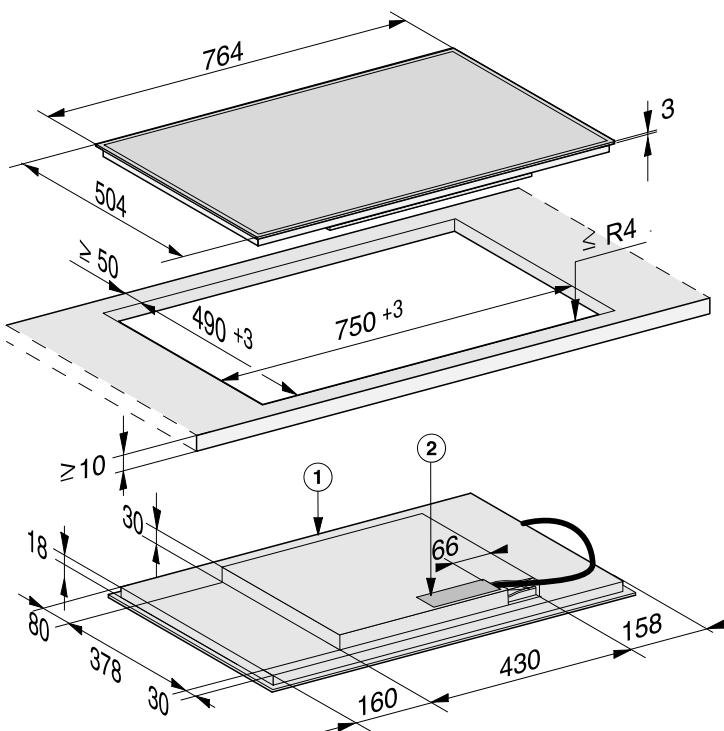


① Sprijeda

② Razvodna kutija

Vod mrežnog priključka (L = 1440 mm) priložen je uz uređaj

KM 7210 FR



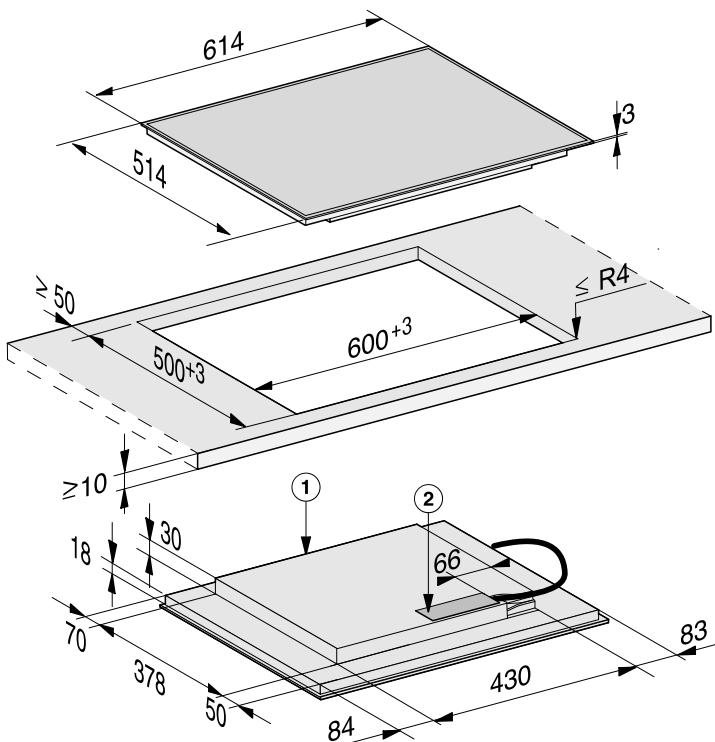
① Sprijeda

② Razvodna kutija

Vod mrežnog priključka (L = 1440 mm) priložen je uz uređaj

Dimenzije za ugradnju

KM 7262 FR



① Sprijeda

② Razvodna kutija

Vod mrežnog priključka (L = 1440 mm) priložen je uz uređaj

Ugradnja polaganjem na radnu površinu

- Izrežite izrez u radnoj ploči. Poštujte sigurnosne razmake (pogledajte poglavje „Sigurnosni razmaci“).
- Zabrvite površine reza kod **drvene radne ploče** posebnim lakom, sili-konskom masom ili smolom kako biste spriječili napuhavanje uslijed utjecaja vlage. Brtveni materijal mora biti otporan na toplinu.

Pripazite da ovi materijali ne dospiju na gornju površinu radne ploče.

- Priloženu traku za brtvljenje zaliđepite ispod ruba ploče za kuhanje. Traku za brtvljenje ne lijepite ispod odvoda.

 Šteta uzrokovana nestručnim priključkom.

Kratki spoj može oštetiti elektroniku ploče za kuhanje.

Mrežni kabel na ploču za kuhanje priključuje stručno osposobljen električar.

Ako brtva u kutovima ne naliježe pravilno na radnu ploču, ubodnom pilom možete pažljivo dodatno obraditi polumjere kutova ($\leq R4$).

- Priključni kabel na ploču za kuhanje priključite prema nacrtu za priključenje (pogledajte poglavje „Električni priključak“, odlomak „Shema priključenja“).
- Provedite priključni kabel ploče za kuhanje kroz izrez na radnoj ploči prema dolje.
- Položite ploču za kuhanje u sredinu izreza. Pazite da brtva nakon sjedanja na mjesto naliježe na radnu ploču kako bi se osiguralo brtvljenje.

Električni priključak

 Šteta uzrokovana nestručnim priključkom.

Nepravilno instaliranje, održavanje ili popravci mogu uzrokovati ozbiljne opasnosti za korisnika.

Tvrtka Miele ne može biti odgovorna za štete nastale nestručnom instalacijom i servisom ili popravcima, nestručnom instalacijom ili zbog prekida zaštitnog vodiča za uzemljenje (npr. električni udar).

Ploču za kuhanje na električnu mrežu priključuje stručno osposobljen električar.

Stručni električar mora poznavati lokalne propise i dodatne odredbe lokalne tvrtke za opskrbu energijom i strogo ih se pridržavati.

Nakon ugradnje mora se osigurati zaštita od dodira izoliranih dijelova.

Ukupna snaga

Pogledajte tipsku naljepnicu

Priključni podaci

Odgovarajući priključni podaci nalaze se na tipskoj naljepnici. Ti podaci moraju se podudarati s podacima električne mreže.

Za mogućnosti spajanja pogledajte shemu spajanja.

Strujna zaštitna sklopka

Normativi VDE (Austrija: ÖVE) preporučuju ugradnju FID strujne zaštitne sklopke struje aktiviranja od 30 mA za povećanje sigurnosti ploče za kuhanje.

Uređaji za prekidanje

Ploča za kuhanje mora imati mogućnost odvajanja svih polova napajanja od električne mreže pomoću uređaja za prekidanje. U isključenom stanju mora postojati razmak kontakata od najmanje 3 mm. Uređaji za prekidanje su strujne zaštitne sklopke i zaštitne sklopke.

Odvajanje od mreže

 Električni udar uzrokovan naponom.

Tijekom popravka i/ili radova održavanja ponovno uključivanje mrežnog napona može uzrokovati strujni udar. Mrežu nakon isključenja osigurajte od ponovnog uključivanja.

Ako je potrebno isključiti strujni krug od električne mreže, ovisno o uvjetima instalacije, postupite kako slijedi:

Rastalni osigurači

- Uloške osigurača potpuno izvadite iz navojnih poklopaca.

Automat s osiguračima

- Pritisnite tipku za ispitivanje (crvenu) tako da iskoči središnja tipka (crna).

Automat s ugrađenim osiguračima

- (LS prekidač, minimalno tipa B ili C): Ručicu postavite sa 1 (uključeno) na 0 (isključeno).

Zaštitna sklopka FID

- (diferencijalna zaštitna sklopka) Prebacite glavnu sklopku iz položaja 1 (uključeno) u položaj 0 (isključeno) ili pritisnite tipku za ispitivanje.

Priključni kabel

Ploča za kuhanje se mora spojiti pomoću električnog kabela tipa H 05 VV-F (PVC izolacija) odgovarajućeg presjeka prema shemi spajanja.

Za mogućnosti spajanja pogledajte shemu spajanja.

Pogledajte natpisnu pločicu za podatke o dozvoljenom naponu i odgovarajućoj priključnoj vrijednosti za Vašu ploču za kuhanje.

Zamjena priključnog kabela

 Električni udar uzrokovan naponom.

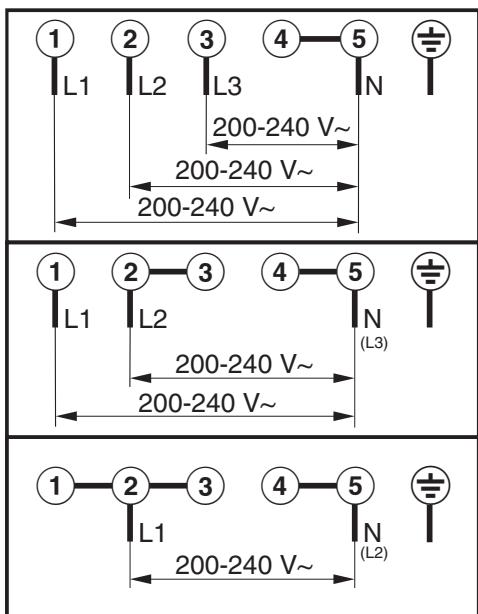
Nestručni priključak može uzrokovati strujni udar.

Mrežni kabel mijenja samo kvalificirani električar.

Prilikom zamjene mrežnog kabela upotrebjavajte isključivo kabel tipa H 05 VV-F, odgovarajućeg promjera. Mrežni kabel dostupan je kod proizvođača ili u servisu.

Električni priključak

Shema priključka



Kontakt u slučaju smetnji

U slučaju problema koje ne možete sami riješiti obratite se Miele zastupniku ili Miele servisu.

Telefonski broj Miele servisa naći ćete na zadnjoj stranici ovog dokumenta.

Servisu je potrebna oznaka modela i tvornički broj. Oba podatka nalaze se na tipskoj naljepnici.

Tipska naljepnica

Zalijepite priloženu tipsku naljepnicu. Provjerite podudara li se broj modela s podatcima navedenim na poleđini ovog dokumenta.

Jamstvo

Trajanje jamstva je 2 godine.

Ostale informacije naći ćete u priloženim uvjetima jamstva.

Informacijski list

U nastavku su priloženi listovi s podacima o proizvodima koji su opisani u ovim uputama za uporabu i postavljanje.

Informacije za kućanske električne ploče za kuhanje

prema Uredbi (EU) br. 66/2014

MIELE	
Identifikacijska oznaka modela	KM 7200
Broj zona i/ili površina za kuhanje	
Za kružne zone ili površine za kuhanje: promjer iskoristive površine/zone za kuhanje	1. = Ø 140-280 mm 2. = Ø 140-190 mm 3. = Ø 100-160 mm 4. = 5. = 6. =
Za nekružne zone ili površine za kuhanje: dužina i širina iskoristive površine/zone za kuhanje L/W	
Potrošnja energije po zoni ili površini za kuhanje izračunana po kg (EC _{kuhanje na električnu energiju})	1. = 176,0 Wh/kg 2. = 174,0 Wh/kg 3. = 180,0 Wh/kg
Potrošnja energije za ploču za kuhanje izračunana po kg (EC _{električna ploča za kuhanje})	176,7 Wh/kg

Informacije za kućanske električne ploče za kuhanje

prema Uredbi (EU) br. 66/2014

MIELE	
Identifikacijska oznaka modela	KM 7201
Broj zona i/ili površina za kuhanje	
Za kružne zone ili površine za kuhanje: promjer iskoristive površine/zone za kuhanje	1. = Ø 160-220 mm 2. = Ø 100-160 mm 3. = Ø 140-190 mm 4. = Ø 140-190 mm 5. = 6. =
Za nekružne zone ili površine za kuhanje: dužina i širina iskoristive površine/zone za kuhanje L/W	
Potrošnja energije po zoni ili površini za kuhanje izračunana po kg (EC _{kuhanje na električnu energiju})	1. = 178,0 Wh/kg 2. = 180,0 Wh/kg 3. = 174,0 Wh/kg 4. = 174,0 Wh/kg
Potrošnja energije za ploču za kuhanje izračunana po kg (EC _{električna ploča za kuhanje})	176,5 Wh/kg

Informacije za kućanske električne ploče za kuhanje

prema Uredbi (EU) br. 66/2014

MIELE	
Identifikacijska oznaka modela	KM 7210
Broj zona i/ili površina za kuhanje	
Za kružne zone ili površine za kuhanje: promjer iskoristive površine/zone za kuhanje	1. = Ø 160-220 mm 2. = Ø 100-160 mm 3. = 190x290 mm 4. = Ø 140-190 mm 5. = 6. =
Za nekružne zone ili površine za kuhanje: dužina i širina iskoristive površine/zone za kuhanje L/W	
Potrošnja energije po zoni ili površini za kuhanje izračunana po kg (EC _{kuhanje na električnu energiju})	1. = 178,0 Wh/kg 2. = 180,0 Wh/kg 3. = 172,0 Wh/kg 4. = 174,0 Wh/kg
Potrošnja energije za ploču za kuhanje izračunana po kg (EC _{električna ploča za kuhanje})	176,0 Wh/kg

Informacije za kućanske električne ploče za kuhanje

prema Uredbi (EU) br. 66/2014

MIELE	
Identifikacijska oznaka modela	KM 7262
Broj zona i/ili površina za kuhanje	
Za kružne zone ili površine za kuhanje: promjer iskoristive površine/zone za kuhanje	1. = 2. = Ø 100-160 mm 3. = 190x290 mm 4. = 5. = 6. =
Za nekružne zone ili površine za kuhanje: dužina i širina iskoristive površine/zone za kuhanje L/W	
Potrošnja energije po zoni ili površini za kuhanje izračunana po kg (EC _{kuhanje na električnu energiju})	1. = 178,0 Wh/kg 2. = 180,0 Wh/kg 3. = 172,0 Wh/kg 4. = 174,0 Wh/kg
Potrošnja energije za ploču za kuhanje izračunana po kg (EC _{električna ploča za kuhanje})	176,0 Wh/kg



Miele trgovina i servis d.o.o.

Buzinski prilaz 32

10 000 Zagreb

Telefon: 01 6689 000

Faks: 01 6689 090

Servis: 01 6689 010

E-mail: info@miele.hr

www.miele.hr

Njemačka

Miele & Cie. KG

Carl-Miele-Straße 29

33332 Gütersloh

Miele

KM 7200 FR, KM 7201 FR, KM 7210 FR, KM 7262 FR

hr-HR

M.-Nr. 11 180 620 / 00